

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1962-1963.

13 NOVEMBRE 1962.

## Liste des projets et propositions de loi dont le Sénat est saisi. <sup>(1)</sup>

### I. -- PROJETS ET PROPOSITIONS RENVOYES EN COMMISSION.

#### A. -- COMMISSIONS REUNIES DES AFFAIRES ETRANGERES ET DE LA JUSTICE.

4801. — Projet de loi portant approbation du Traité entre la Belgique, le Grand-Duché de Luxembourg et les Pays-Bas, relatif au droit international privé, signé à La Haye le 11 mai 1951 et introduisant dans la législation belge la loi uniforme annexée à ce Traité. — Déposé par le Gouvernement le 19 janvier 1954 (nº 132, session de 1953-1954).

*Rapport* de M. Orban (nº 474, session de 1959-1960).

*Rapporteur* : N...

#### B. -- COMMISSIONS REUNIES DE L'AGRICULTURE ET DE LA JUSTICE.

1. -- 5322. — **Projet de loi relatif aux pigeons.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 14 mars 1957 (nº 196, session de 1956-1957).

*Rapporteur* : M. Orban.

2. -- 6257. — **Proposition de loi modifiant la législation sur le bail à ferme.** — Déposée par M. Van Hemelrijck et consorts le 1er mars 1962 (nº 139, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Vandekerckhove.

(1) Le nom des auteurs d'annendements et des rapporteurs qui ne sont plus membres du Sénat, est imprimé en caractères italiques.

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1962-1963.

13 NOVEMBER 1962.

## Lijst der bij de Senaat aanhangige ontwerpen en voorstellen van wet. <sup>(1)</sup>

### I. -- ONTWERPEN EN VOORSTELLEN VERWEZEN NAAR DE COMMISSIES.

#### A. -- VERENIGDE COMMISSIES VOOR DE BUITENLANDSE ZAKEN EN VOOR DE JUSTITIE.

4801. — Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Verdrag tussen België, het Groothertogdom Luxemburg en Nederland, betreffende het Internationaal Privaatrecht, ondertekend te 's-Gravenhage op 11 mei 1951, en tot invoering in de Belgische wetgeving van de bij dit Verdrag gevoegde eenvormige wet. — Ingediend door de Regering op 19 januari 1954 (nº 132, zitting 1953-1954).

*Verslag* van de h. Orban (nº 474, zitting 1959-1960).

*Verslaggever* : N...

#### B. — VERENIGDE COMMISSIES VOOR DE LANDBOUW EN VOOR DE JUSTITIE.

1. — 5322. — **Ontwerp van wet betreffende de duiven.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers op 14 maart 1957 (nº 196, zitting 1956-1957).

*Verslaggever* : de h. Orban.

2. — 6257. — **Voorstel van wet tot wijziging van de pachtwetgeving.** — Ingediend door de h. Van Hemelrijck c. s., op 1 maart 1962 (nº 139, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Vandekerckhove.

(1) De naam van indieners van annendementen en van verslaggevers die niet meer tot de Senaat behoren, is cursief gedrukt.

C. — COMMISSIONS REUNIES  
DES AFFAIRES ECONOMIQUES  
ET DE L'ENERGIE  
ET DE L'AGRICULTURE.

5919. — **Projet de loi modifiant et complétant l'arrêté-loi du 25 janvier 1945 portant création d'un Office commercial du Ravitaillement.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 19 mai 1960 (nº 326, session de 1959-1960).

*Rapporteur* : M. De Winter.

D. — COMMISSIONS REUNIES  
DES FINANCES  
ET DES COMMUNICATIONS  
ET P.T.T.

6230. — **Proposition de loi tendant à modifier la loi du 14 juillet 1951 portant péréquation des pensions de retraite et de survie, modifiée par la loi du 2 août 1955.** — Déposée par M. Deruelles et consorts le 25 janvier 1962 (nº 90, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

E. — COMMISSIONS REUNIES  
DE L'INTERIEUR  
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE  
ET DE LA JUSTICE.

6374. — **Proposition tendant à l'institution d'une Commission d'Enquête du Sénat, dans le cadre de l'examen du projet de loi modifiant les limites de provinces, arrondissements et communes et modifiant la loi du 28 juin 1932 sur l'emploi des langues en matière administrative et la loi du 14 juillet 1932 concernant le régime linguistique de l'enseignement primaire et de l'enseignement moyen.** — Déposée par M. Housiaux et consorts le 4 octobre 1962 (nº 390, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

F. — COMMISSIONS REUNIES  
DE LA JUSTICE, DE L'INTERIEUR  
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE  
ET DE LA DEFENSE NATIONALE.

6341. — **Proposition de loi portant le statut des objecteurs de conscience.** — Déposée par M. Rolin et consorts le 3 juillet 1962 (nº 294, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

C. — VERENIGDE COMMISSIES  
VOOR DE ECONOMISCHE ZAKEN  
EN DE ENERGIE  
EN VOOR DE LANDBOUW.

5919. — **Ontwerp van wet tot wijziging en aanvulling van de besluitwet dd. 25 januari 1945, waarbij een Handelsdienst voor Ravitailering wordt opgericht.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers op 19 mei 1960 (nº 326, zitting 1959-1960).

*Verslaggever* : de h. De Winter.

D. — VERENIGDE COMMISSIES  
VOOR DE FINANCIEN  
EN VOOR HET VERKEERSWEZEN  
EN DE P.T.T.

6230. — **Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 14 juli 1951, houdende perekwatie van de rust- en overlevingspensioenen, gewijzigd bij de wet van 2 augustus 1955.** — Ingediend door de h. Deruelles c. s., op 25 januari 1962 (nº 90, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

E. — VERENIGDE COMMISSIES  
VOOR DE BINNENLANDSE ZAKEN  
EN HET OPENBAAR AMBT  
EN VOOR DE JUSTITIE.

6374. — **Voorstel tot instelling van een Commissie van Onderzoek van de Senaat, in het kader van de behandeling van het ontwerp van wet tot wijziging van provincie-, arrondissements- en gemeentegrenzen en tot wijziging van de wet van 28 juni 1932 op het gebruik van de talen in bestuurszaken en van de wet van 14 juli 1932 houdende taalregeling in het lager en in het middelbaar onderwijs.** — Ingediend door de h. Housiaux c. s., op 4 oktober 1962 (nº 390, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

F. — VERENIGDE COMMISSIES  
VOOR DE JUSTITIE,  
VOOR DE BINNENLANDSE ZAKEN  
EN HET OPENBAAR AMBT  
EN VOOR DE LANDSVERDEDIGING.

6341. — **Voorstel van wet houdende het statuut van de dienstweigeraars uit gewetensbezwaren.** — Ingediend door de h. Rolin c. s., op 3 juli 1962 (nº 294, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

G. — COMMISSION  
DES AFFAIRES ECONOMIQUES  
ET DE L'ENERGIE.

1. — 4808. — **Projet de loi relatif à l'exécution des contrats d'assurance sur la vie souscrits, en Belgique, postérieurement au 10 avril 1920, par les entreprises allemandes d'assurances, en cours ou non entièrement liquidés à la date du 4 septembre 1944.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 4 février 1954 (nº 105, Chambre, session de 1953-1954).

*Rapport* de M. Leemans (nº 202, session de 1953-1954).

*Amendements* de M. Rolin (nº 267, session de 1953-1954).

*Rapporteur* : M. Leemans.

2. — 5986. — **Projet de loi modifiant l'article 23 de la loi du 24 mai 1854 sur les brevets d'invention.** — Déposé par le Gouvernement le 25 juillet 1960 (nº 509, session de 1959-1960).

*Rapporteur* : M. De Winter.

3. — 6077. — **Proposition de loi étendant les possibilités en matière de crédit par nantissement de grosses hypothécaires et modifiant les statuts de l'Office central de Crédit hypothécaire.** — Déposée par M. Vandekerckhove le 2 mai 1961 (nº 8, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

4. — 6089. — **Proposition de loi relative à l'enregistrement comptable des entreprises.** — Déposée par M. Deruelles et consorts, le 25 mai 1961 (nº 24, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

5. — 6141. — **Proposition de loi sur l'organisation de ventes publiques de marchandises neuves ou usagées.** — Déposée par M. Warnant et consorts le 13 juillet 1961 (nº 115, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

6. — 6219. — **Proposition de loi tendant à libérer le commerce de la concurrence déloyale que constituent les systèmes de vente du genre dit «à la boule de neige».** — Déposée par M. L. E. Troclet et consorts le 19 décembre 1961 (nº 62, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

G. — COMMISSIE  
VOOR DE ECONOMISCHE ZAKEN  
EN DE ENERGIE.

1. — 4808. — **Ontwerp van wet betreffende de levensverzekeringscontracten, in België door de Duitse verzekeringsondernemingen ondgeschreven na 10 april 1920, nog in voege of nog niet volledig geregeld op 4 september 1944.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 4 februari 1954 (nº 105, Kamer, zitting 1953-1954).

*Verslag* van de h. Leemans (nº 202, zitting 1953-1954).

*Amendementen* van de h. Rolin (nº 267, zitting 1953-1954).

*Verslaggever* : de h. Leemans.

2. — 5986. — **Ontwerp van wet tot wijziging van artikel 23 der wet van 24 mei 1854 op de uitvindingsoctrooien.** — Ingediend door de Regering op 25 juli 1960 (nº 509, zitting 1959-1960).

*Verslaggever* : de h. De Winter.

3. — 6077. — **Voorstel van wet tot uitbreiding van kredietmogelijkheden door middel van inpandgeving van hypothecaire grossen en tot wijziging van de statuten van het Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet.** — Ingediend door de h. Vandekerckhove op 2 mei 1961 (nº 8, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

4. — 6089. — **Voorstel van wet betreffende de boekhouding in de ondernemingen.** — Ingediend door de h. Deruelles c. s., op 25 mei 1961 (nº 24, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

5. — 6141. — **Voorstel van wet betreffende de openbare verkoop van nieuwe of gebruikte goederen.** — Ingediend door de h. Warnant c. s. op 13 juli 1961 (nº 115, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

6. — 6219. — **Voorstel van wet strekkende om de handel te bevrijden van de oneerlijke mededinging in de vorm van verkoopsystemen als het zogenaamde «sneeuwbalsysteem».** — Ingediend door de h. L. E. Troclet c.s., op 19 december 1961 (nº 62, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**7. — 6319. — Projet de loi relatif à l'élection de mineurs étrangers en qualité de membre des conseils d'entreprise.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 7 juin 1962 (nº 252, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. De Block.

**8. — 6363. — Projet de loi portant ratification de deux arrêtés royaux pris en vertu de la loi du 30 juin 1931, relative à l'importation, à l'exportation et au transit des marchandises, modifiée par celle du 30 juillet 1934.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 19 juillet 1962 (nº 379, Chambre, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Goossens.

**9. — 6364. — Projet de loi portant ratification de trois arrêtés royaux pris en vertu de la loi du 30 juin 1931 relative à l'importation, à l'exportation et au transit des marchandises, modifiée par celle du 30 juillet 1934.** — Transmis par la Chambre des Représentants, le 19 juillet 1962 (nº 361, Chambre, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Goossens.

**10. — 6380. — Projet de loi contenant le budget du Ministère des Affaires économiques et de l'Energie pour l'exercice 1963.** — Déposé par le Gouvernement (nº 5-XIII, session de 1962-1963).

*Rapporteur* : M. L. Desmet.

#### H. — COMMISSION DES AFFAIRES ETRANGERES.

**1. — 4663. — Projet de loi concernant l'application de la Convention entre la Belgique, le Grand-Duché de Luxembourg et les Pays-Bas, relative à la coopération en matière de douanes et d'accises, signée à Bruxelles, le 5 septembre 1952.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 3 juin 1953 (nº 229, Chambre, session de 1952-1953).

*Rapporteur* : N...

**2. — 4845. — Projet de loi portant approbation de la Convention entre la Belgique et le Saint-Siège apostolique au sujet du Congo Belge, signée à Bruxelles le 8 décembre 1953.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 12 mars 1954 (nº 180, Chambre, session de 1953-1954).

*Rapporteur* : N...

**7. — 6319. — Ontwerp van wet betreffende de verkiezing van vreemde mijnarbeiders tot leden van de ondernemingsraden.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 7 juni 1962 (nr 252, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. De Block.

**8. — 6363. — Ontwerp van wet tot bekraftiging van twee koninklijke besluiten genomen krachtens de wet van 30 juni 1931 betreffende de in-, uit- en doorvoer van goederen, gewijzigd bij de wet van 30 juli 1934.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 19 juli 1962 (nr 379, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Goossens.

**9. — 6364. — Ontwerp van wet tot bekraftiging van drie koninklijke besluiten genomen krachtens de wet van 30 juni 1931 betreffende de in-, uit- en doorvoer van goederen, gewijzigd bij de wet van 30 juli 1934.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 19 juli 1962 (nr 361, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Goossens.

**10. — 6380. — Ontwerp van wet houdende de begroting van het Ministerie van Economische Zaken en Energie voor het dienstjaar 1963.** — Ingediend door de Regering (nr 5-XIII, zitting 1962-1963).

*Verslaggever* : de h. L. Desmet.

#### H. — COMMISSIE VOOR DE BUITENLANDSE ZAKEN.

**1. — 4663. — Ontwerp van wet betreffende de toepassing van het Verdrag tussen België, het Groothertogdom Luxemburg en Nederland nopens de samenwerking op het stuk van douanen en van accijnzen, ondertekend op 5 september 1952, te Brussel.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 3 juni 1953 (nr 229, Kamer, zitting 1952-1953).

*Verslaggever* : N...

**2. — 4845. — Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Verdrag tussen België en de Heilige Stoel betreffende Belgisch-Congo, ondertekend op 8 december 1953, te Brussel.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 12 maart 1954 (nr 180, Kamer, zitting 1953-1954).

*Verslaggever* : N...

**3. — 4995. — Projet de loi portant approbation de la Convention entre la Belgique et les Etats-Unis d'Amérique, tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière de droits de succession signée à Washington, le 27 mai 1954.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 24 mars 1955 (nº 178, Chambre, session de 1954-1955).

*Rapporteur* : M. de la Vallée Poussin.

**4. — 5810. — Projet de loi portant approbation de la Convention constituant l'organisation internationale du café et de l'annexe, signées à Rio-de-Janeiro, le 27 janvier 1958.**

— Transmis par la Chambre des Représentants le 23 décembre 1959 (nº 330, Chambre, session de 1958-1959).

*Rapporteur* : M. De Winter.

**5. — 6145. — Projet de loi contenant le budget des Recettes et des Dépenses ordinaires du Ruanda-Urundi pour l'exercice 1961.** — Déposé par le Gouvernement le 18 juillet 1961 (nº 122, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : M. Housiaux.

**6. — 6162. — Proposition de loi relative à la réparation des dommages causés aux ressortissants belges par l'Organisation des Nations Unies.** — Déposée par M. Hougaard le 3 octobre 1961 (nº 143, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

**7. — 6188. — Projet de loi portant approbation de la Convention européenne relative aux formalités prescrites pour les demandes de brevets et des annexes, signées à Paris, le 11 décembre 1953.** — Transmis par la Chambre des Représentants, le 23 novembre 1961 (nº 691, Chambre, session de 1960-1961).

*Rapporteur* : M. Rolin.

**8. — 6202. — Proposition de loi relative à la délivrance des passeports.** — Déposée par M. Hougaard et consorts le 29 novembre 1961 (nº 32, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Dehoussé.

**9. — 6287. — Projet de loi portant approbation de l'Accord entre le Royaume de Belgique et le Grand-Duché de Luxembourg, d'une part, et la République populaire fédérative de Yougoslavie, d'autre part, sur le règlement de certaines créances financières belges et luxembourgeoises, de l'annexe et des échanges de lettres, signés à Bruxelles, le 15 avril 1960.**

Transmis par la Chambre des Représentants le 29 mars 1962 (nº 225, Chambre, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Van Houtte.

**3. — 4995. — Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen België en de Verenigde Staten van Amerika ter voorkoming van dubbele belasting en ter vermindering van fiscale ontduiking inzake successierechten, ondertekend op 27 mei 1954, te Washington.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 24 maart 1955 (nº 178, Kamer, zitting 1954-1955).

*Verslaggever* : de h. de la Vallée Poussin.

**4. — 5810. — Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Verdrag tot oprichting van de internationale koffieorganisatie en van de bijlage, ondertekend op 27 januari 1958, te Rio-de-Janeiro.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 23 december 1959 (nº 330, Kamer, zitting 1958-1959).

*Verslaggever* : de h. De Winter.

**5. — 6145. — Ontwerp van wet houdende de begroting der Gewone Ontvangsten en Uitgaven van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1961.** — Ingediend door de Regering op 18 juli 1961 (nº 122, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : de h. Housiaux.

**6. — 6162. — Voorstel van wet betreffende de vergoeding van de schade aan Belgische onderdanen berokkend door de Organisatie van de Verenigde Naties.** — Ingediend door de h. Hougaard, op 3 oktober 1961 (nº 143, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

**7. — 6188. — Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Europees Verdrag betreffende de voor octrooi-aanvragen voorgeschreven formaliteiten en van de bijlagen, ondertekend op 11 december 1953, te Parijs.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 23 november 1961 (nº 691, Kamer, zitting 1960-1961).

*Verslaggever* : de h. Rolin.

**8. — 6202. — Voorstel van wet betreffende de afgifte van paspoorten.** — Ingediend door de h. Hougaard c. s., op 29 november 1961 (nº 32, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Dehoussé.

**9. — 6287. — Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en het Groothertogdom Luxemburg, eensdeels, en de Federale Volksrepubliek Joegoslavie, anderdeels, inzake de regeling van bepaalde Belgische en Luxemburgse financiële schuldborderingen, van de bijlage en de wisselingen van brieven, ondertekend op 15 april 1960, te Brussel.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 29 maart 1962 (nº 225, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Van Houtte.

**10. — 6293. — Projet de loi portant approbation du Protocole signé à La Haye, le 28 septembre 1955, portant modification de la Convention pour l'unification de certaines règles relatives au transport aérien international, signée à Varsovie, le 12 octobre 1929. — Transmis par la Chambre des Représentants le 29 mars 1962 (nº 290, Chambre, session de 1961-1962).**

*Rapporteur : M. Dehousse.*

*I. — COMMISSION  
DE L'AGRICULTURE.*

**1. — 6315. — Proposition de loi modifiant les articles 18 et 28 de la loi du 3 juin 1957 relative aux polders. — Déposée par M. Sobry et consorts, le 24 mai 1962 (nº 234, session de 1961-1962).**

*Rapporteur : N...*

**2. — 6382. — Projet de loi contenant le budget du Ministère de l'Agriculture pour l'exercice 1963. — Déposé par le Gouvernement (nº 5-XII, session de 1962-1963).**

*Rapporteur : M. Sledsens.*

*J. — COMMISSION  
DES CLASSES MOYENNES.*

**1. — 6272. — Proposition de loi relative aux allocations familiales pour travailleurs indépendants. — Déposée par M. Vandepitte et consorts le 14 mars 1962 (nº 166, session de 1961-1962).**

*Rapporteur : N...*

**2. — 6329. — Proposition de loi complétant la loi du 28 mars 1960 relative à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants. — Déposée par M. Lagae et consorts le 21 juin 1962 (nº 264, session de 1961-1962).**

*Rapporteur : N...*

**3. — 6371. — Proposition de loi tendant à encourager l'épargne en vue de l'accès à la profession et instaurant un système de crédit pour l'établissement des travailleurs indépendants. — Déposée par M. Dua et consorts le 28 septembre 1962 (nº 368, session de 1961-1962).**

*Rapporteur : M. Hercot.*

**10. — 6293. — Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het op 28 september 1955 te 's-Gravenhage ondertekende Protocol tot wijziging van het op 12 oktober 1929 te Warschau ondertekende Verdrag tot het brengen van eenheid in enige bepalingen inzake het internationale luchtvervoer. — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 29 maart 1962 (nr 290, Kamer, zitting 1961-1962).**

*Verslaggever : de h. Dehousse.*

*I. — COMMISSIE  
VOOR DE LANDBOUW.*

**1. — 6315. — Voorstel van wet tot wijziging van de artikelen 18 en 28 van de wet van 3 juni 1957 betreffende de polders. — Ingediend door de h. Sobry c. s., op 24 mei 1962 (nr 234, zitting 1961-1962).**

*Verslaggever : N...*

**2. — 6382. — Ontwerp van wet houdende de begroting van het Ministerie van Landbouw voor het dienstjaar 1963. — Ingediend door de Regering (nr 5-XII, zitting 1962-1963).**

*Verslaggever : de h. Sledsens.*

*J. — COMMISSIE  
VOOR DE MIDDENSTAND.*

**1. — 6272. — Voorstel van wet betreffende de kinderbijslag voor de zelfstandigen. — Ingediend door de h. Vandepitte c. s., op 14 maart 1962 (nr 166, zitting 1961-1962).**

*Verslaggever : N...*

**2. — 6329. — Voorstel van wet tot aanvulling der wet van 28 maart 1960 betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen. — Ingediend door de h. Lagae c. s., op 21 juni 1962 (nr 264, zitting 1961-1962).**

*Verslaggever : N...*

**3. — 6371. — Voorstel van wet tot aanmoediging van het voorvestiging-sparen en tot instelling van een kredietstelsel voor de vestiging van de zelfstandigen. — Ingediend door de h. Dua c. s., op 28 september 1962 (nr 368, zitting 1961-1962).**

*Verslaggever : de h. Hercot.*

**K. — COMMISSION  
DU COMMERCE EXTERIEUR  
ET DE L'ASSISTANCE TECHNIQUE**

6313. — **Proposition de loi relative à l'indemnisation du préjudice professionnel subi par les victimes des événements du Congo.** — Déposée par M. Lahaye et consorts le 25 mai 1962 (nº 229, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

**L. — COMMISSION  
DES COMMUNICATIONS ET DES P.T.T.**

1. — 6160. — **Proposition de loi tendant à modifier la loi du 23 juillet 1926 créant la Société nationale des chemins de fer belges.** — Déposée par MM. Deruelles et Rolin le 2 octobre 1961 (nº 142, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

2. — 6386. — **Projet de loi portant modification de la loi du 2 mai 1956 sur le chèque postal.** — Déposé par le Gouvernement le 31 octobre 1962 (nº 424, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

**M. — COMMISSION  
DE LA DEFENSE NATIONALE.**

1. — 5736. — **Projet de loi relatif aux travaux et opérations de géodésie et de topographie et à la protection des signaux et repères.** — Transmis par la Chambre des Représentants, le 24 juin 1959 (nº 678, Chambre, session de 1956-1957).

*Amendement* de M. Moreau de Melen (nº 236, session de 1959-1960).

*Rapporteur* : M. Moreau de Melen.

2. — 6095. — **Proposition de loi concernant l'instauration d'un contrôle des dépenses militaires importantes.** — Déposée par M. Flamme et consorts le 30 mai 1961 (nº 27, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

3. — 6099. — **Proposition de loi relative à l'octroi de soins médicaux et pharmaceutiques gratuits aux titulaires de la carte du Feu.** — Déposée par MM. De Boodt et Sledsens le 6 juin 1961 (nº 34, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : M. Machtens.

**K. — COMMISSIE  
VOOR DE BUITENLANDSE HANDEL  
EN TECHNISCHE BIJSTAND.**

6313. — **Voorstel van wet betreffende de vergoeding van de bedrijfsschade van de getroffenen door de gebeurtenissen in Congo.** — Ingediend door de h. Lahaye c. s., op 25 mei 1962 (nº 229, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**L. — COMMISSIE  
VOOR HET VERKEERSWEZEN EN DE P.T.T.**

1. — 6160. — **Voorstel van wet houdende wijziging van de wet van 23 juli 1926 tot oprichting van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen.** — Ingediend door de hh. Deruelles en Rolin, op 2 oktober 1961 (nº 142, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

2. — 6386. — **Ontwerp van wet houdende wijziging van de wet van 2 mei 1956 op de postcheck.** — Ingediend door de Regering op 31 oktober 1962 (nº 424, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**M. — COMMISSIE  
VOOR DE LANDSVERDEDIGING.**

1. — 5736. — **Ontwerp van wet betreffende de geodetische en topografische werkzaamheden en verrichtingen en de bescherming van de signalen en merktekens.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 24 juni 1959 (nº 678, Kamer, zitting 1956-1957).

*Amendement* van de h. Moreau de Melen (nº 236, zitting 1959-1960).

*Verslaggever* : de h. Moreau de Melen.

2. — 6095. — **Voorstel van wet tot invoering van een controle op de belangrijke militaire uitgaven.** — Ingediend door de h. Flamme c. s., op 30 mei 1961 (nº 27, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

3. — 6099. — **Voorstel van wet betreffende de kosteloze geneeskundige en farmaceutische verzorging der Vuurkruisers.** — Ingediend door de hh. De Boodt en Sledsens, op 6 juni 1961 (nº 34, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : de h. Machtens.

**4. — 6278. — Proposition de loi relative aux barèmes des traitements du personnel militaire des cadres actifs et auxiliaires des Forces armées.** — Déposée par M. Debucquoy et consorts le 22 mars 1962 (n° 186, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

**5. — 6331. — Projet de loi modifiant la loi du 1<sup>er</sup> juillet 1948 relative au statut et aux rétributions du personnel enseignant civil de l'Ecole royale militaire.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 19 juin 1962 (n° 629, Chambre, session de 1959-1960).

*Rapporteur* : N...

N. — COMMISSION  
DE L'EDUCATION NATIONALE  
ET DE LA CULTURE.

**1. — 6019. — Projet de loi modifiant en faveur des personnes de nationalité congolaise et des ressortissants du Ruanda-Urundi : 1<sup>o</sup> la loi du 14 juillet 1932 concernant le régime linguistique de l'enseignement primaire et de l'enseignement moyen et 2<sup>o</sup> les lois coordonnées sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires.** — Déposé par le Gouvernement le 9 décembre 1960 (n° 44, session de 1960-1961).

*Rapporteur* : M. Leynen.

**2. — 6076bis. — Proposition de loi complétant les lois coordonnées sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires, en faveur de certains diplômés de l'enseignement technique secondaire supérieur.** — Déposée par M. Jespers et consorts le 2 mai 1961 (n° 7, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : M. Janne.

**3. — 6083. — Proposition de loi tendant au développement de l'enseignement technique vespéral et accordant des facilités aux « travailleurs-étudiants ».** — Déposée par MM. Debucquoy et Van Cauwelaert le 17 mai 1961 (n° 14, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : M. Jennard.

**4. — 6102. — Proposition de loi tendant à accorder un statut organique à l'enseignement spécial.** — Déposée par M. Gendebien le 7 juin 1961 (n° 40, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : M. Vandermeulen.

**4. — 6278. — Voorstel van wet betreffende de weddeschalen van het militair personeel van het actieve kader en het hulpkader van de strijdkrachten.** — Ingediend door de h. Debucquoy c. s., op 22 maart 1962 (n° 186, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**5. — 6331. — Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 1 juli 1948 betreffende het statuut en de bezoldiging van het burgerlijk onderwijzend personeel der koninklijke militaire school.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 19 juni 1962 (n° 629, Kamer, zitting 1959-1960).

*Verslaggever* : N...

N. — COMMISSIE  
VOOR DE NATIONALE OPVOEDING  
EN DE CULTUUR.

**1. — 6019. — Ontwerp van wet houdende wijziging, ten voordele van de personen van Congolese nationaliteit en van de ond'rhorigen van Ruanda-Urundi : 1<sup>o</sup> van de wet van 14 juli 1932 houdende de taalregeling in het lager en in het middelbaar onderwijs en 2<sup>o</sup> van de gecoördineerde wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens.** — Ingediend door de Regering, op 9 december 1960 (n° 44, zitting 1960-1961).

*Verslaggever* : de h. Leynen.

**2. — 6076bis. — Voorstel van wet tot aanvulling van de gecoördineerde wetten op het toekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, ten voordele van sommige gediplomeerden uit het hoger secundair technisch onderwijs.** — Ingediend door de h. Jespers c. s., op 2 mei 1961 (n° 7, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : de h. Janne.

**3. — 6083. — Voorstel van wet tot uitbreiding van het technisch avondonderwijs en tot verlening van faciliteiten aan « werkstudenten ».** — Ingediend door de hh. Debucquoy en Van Cauwelaert, op 17 mei 1961 (n° 14, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : de h. Jennard.

**4. — 6102. — Voorstel van wet houdende organiek statuut van het buitengewoon onderwijs.** — Ingediend door de h. Gendebien, op 7 juni 1961 (n° 40, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : de h. Vandermeulen.

**5. — 6129. — Proposition de loi tendant à accorder aux membres du personnel enseignant des établissements subventionnés un régime de congé de maladie ou de maternité fixé en fonction de leur rémunération réelle.** — Déposée par M. Van Cauwenbergh et consorts le 4 juillet 1961 (nº 85, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : N...

**6. — 6133. — Proposition de loi sur la protection du titre et de la profession d'urbaniste.** — Déposée par M. Vandenbergh et consorts le 5 juillet 1961 (nº 95, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : M. Block.

**7. — 6238. — Proposition de loi relative au recrutement et à l'avancement du personnel enseignant de l'Etat.** — Déposée par M. Van Hemelrijck le 30 janvier 1962 (nº 100, session de 1961-1962).

Rapporteur : N...

**8. — 6316. — Proposition de loi instituant le grade légal de gradué en architecture et modifiant ou abrogeant certaines dispositions de la loi du 20 février 1939 sur la protection du titre et de la profession d'architecte.** — Déposée par M. Poncin et consorts le 28 mai 1962 (nº 237, session de 1961-1962).

Rapporteur : N...

**9. — 6369. — Proposition de loi organique de l'Enseignement spécial.** — Déposée par M. Moureaux le 30 août 1962 (nº 365, session de 1961-1962).

Rapporteur : N...

**10. — 6378. — Proposition de loi modifiant la loi du 28 avril 1953 sur les universités de l'Etat et la loi du 12 août 1911 sur les universités de Bruxelles et de Louvain et concernant l'essai-mage des candidatures.** — Déposée par M. R. Houben et consorts le 11 octobre 1962 (nº 417, session de 1961-1962).

Rapporteur : N...

**11. — 6379. — Proposition de loi concernant l'institution du grade de médecin spécialiste et l'organisation de l'enseignement en médecine spécialisée par les universités.** — Déposée par M. R. Houben et consorts le 11 octobre 1962 (nº 418, session de 1961-1962).

Rapporteur : N...

**5. — 6129. — Voorstel van wet strekkende om de verlofregeling bij ziekte of bevalling van de leden van het onderwijszend personeel van de gesubsidieerde inrichtingen vast te stellen naar verhouding van hun werkelijke bezoldiging.** — Ingediend door de h. Van Cauwenbergh c. s., op 4 juli 1961 (nº 85, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : N...

**6. — 6133. — Voorstel van wet tot bescherming van de titel en het beroep van stedebouwkundige.** — Ingediend door de h. Vandenbergh c. s., op 5 juli 1961 (nº 95, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : de h. Block.

**7. — 6238. — Voorstel van wet in verband met de recruterung en de bevordering van het onderwijszend personeel van de Staat.** — Ingediend door de h. Van Hemelrijck, op 30 januari 1962 (nº 100, zitting 1961-1962).

Verslaggever : N...

**8. — 6316. — Voorstel van wet tot invoering van de wettelijke graad van gegradeerde in de architectuur en tot wijziging of intrekking van zekere bepalingen van de wet van 20 februari 1939 op de bescherming van de titel en van het beroep van architect.** — Ingediend door de h. Poncin c. s., op 28 mei 1962 (nº 237, zitting 1961-1962).

Verslaggever : N...

**9. — 6369. — Voorstel van wet tot regeling van het Buitengewoon Onderwijs.** — Ingediend door de h. Moureaux, op 30 augustus 1962 (nº 365, zitting 1961-1962).

Verslaggever : N...

**10. — 6378. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 28 april 1953 op de Rijksuniversiteiten en van de wet van 12 augustus 1911 op de universiteiten van Brussel en Leuven en betreffende de uitzwerving der kandidaturen.** — Ingediend door de h. R. Houben c. s., op 11 oktober 1962 (nº 417, zitting 1961-1962).

Verslaggever : N...

**11. — 6379. — Voorstel van wet tot invoering van de graad van geneesheer-specialist en inrichting, door de universiteiten, van onderwijs in de gespecialiseerde geneeskunde.** — Ingediend door de h. R. Houben c. s., op 11 oktober 1962 (nº 418, zitting 1961-1962).

Verslaggever : N...

**12. — 6381. — Projet de loi créant un établissement public dénommé «Théâtre royal de la Monnaie».** — Déposé par le Gouvernement le 22 octobre 1962 (n° 421, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**O. — COMMISSION DE L'EMPLOI,  
DU TRAVAIL  
ET DE LA PREVOYANCE SOCIALE.**

**1. — 4167. — Proposition de loi tendant à instituer un Code civil du Travail.** — Déposée par M. Troclet et consorts le 23 janvier 1951 (n° 125, session de 1950-1951).

*Rapporteur : N...*

**2. — 4291. — Projet de loi relatif au statut social des gardes assermentés.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 5 juillet 1951 (n° 202, Chambre, session de 1950-1951).

*Rapporteur : M. Uselding.*

**3. — 4382. — Proposition de loi tendant à déterminer le statut des voyageurs et représentants de commerce.** — Déposée par M. Troclet et consorts le 19 février 1952 (n° 131, session de 1951-1952).

*Rapporteur : M. Troclet.*

**4. — 4758. — Projet de loi instituant les règlements de travail.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 26 novembre 1953 (n° 45, session de 1953-1954).

*Rapporteur : N...*

**5. — 5329. — Projet de loi modifiant la loi du 18 août 1887, relative à l'incessibilité et à l'insaisissabilité des salaires des ouvriers.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 28 mars 1957 (n° 225, session de 1956-1957).

*Rapporteur : N...*

**6. — 5528. — Proposition de loi fixant le statut des représentants de commerce.** — Déposée par M. Custers et consorts le 1<sup>er</sup> avril 1958 (n° 302, session de 1957-1958).

*Rapporteur : M. Troclet.*

**12. — 6381. — Ontwerp van wet tot oprichting van een openbare instelling genaamd «Koninklijke Muntschouwburg».** — Ingediend door de Regering op 22 oktober 1962 (nr 421, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**O. — COMMISSIE  
VOOR DE TEWERKSTELLING,  
DE ARBEID EN DE SOCIALE VOORZORG.**

**1. — 4167. — Voorstel van wet tot invoering van een Burgerlijk Arbeidswetboek.** — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 23 januari 1951 (nr 125, zitting 1950-1951).

*Verslaggever : N...*

**2. — 4291. — Ontwerp van wet betreffende het sociaal statuut van de beëdigde opzieners.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 5 juli 1951 (nr 202, Kamer, zitting 1950-1951).

*Verslaggever : de h. Uselding.*

**3. — 4382. — Voorstel van wet tot vaststelling van het statuut der handelsreizigers en -vertegenwoordigers.** — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 19 februari 1952 (nr 131, zitting 1951-1952).

*Verslaggever : de h. Troclet.*

**4. — 4758. — Ontwerp van wet tot instelling van de arbeidsreglementen.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 26 november 1953 (nr 45, zitting 1953-1954).

*Verslaggever : N...*

**5. — 5329. — Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 18 augustus 1887, inzake de onafstaanbaarheid en de onaantastbaarheid van het loon der werkliden.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers op 28 maart 1957 (nr 225, zitting 1956-1957).

*Verslaggever : N...*

**6. — 5528. — Voorstel van wet tot vaststelling van het statuut der handelsvertegenwoordigers.** — Ingediend door de h. Custers c. s., op 1 april 1958 (nr 302, zitting 1957-1958).

*Verslaggever : de h. Troclet.*

**7. -- 5585. — Proposition de loi modifiant la loi du 12 juillet 1957, relative à la pension de retraite et de survie des employés.** — Déposée par M. Warnant et consorts le 30 juillet 1958 (nº 15, session extraordinaire de 1958).

*Rapporteur : N...*

**8. — 5620. — Proposition de loi réglementant les fonctions d'opérateur-projectionniste de cinéma.** — Déposée par M. Wiard et consorts le 27 novembre 1958 (nº 14, session de 1958-1959).

*Rapporteur : N...*

**9. — 5646. — Proposition de loi concernant l'Inspection du Travail.** — Déposée par M. Troclet et consorts le 3 février 1959 (nº 67, session de 1958-1959).

*Rapporteur : M. Wyn.*

**10. — 5654. — Proposition de loi organisant l'apprentissage des travailleurs destinés à être employés dans une industrie déterminée.** — Déposée par M. Troclet et consorts le 10 février 1959 (nº 82, session de 1958-1959).

*Rapporteur : N...*

**11. — 5682. — Proposition de loi tendant à créer une Œuvre nationale de la vieillesse en vue de compléter les lois sur les pensions de retraite et de survie.** — Déposée par M. Troclet et consorts le 26 mars 1959 (nº 123, session de 1958-1959).

*Rapporteur : N...*

**12. — 5739. — Projet de loi organisant l'apprentissage des travailleurs destinés à être employés dans l'industrie.** — Déposé par le Gouvernement le 25 juin 1959 (nº 260, session de 1958-1959).

*Rapporteur : M. Uselding.*

**13. — 5758. — Projet de loi fixant le statut des représentants de commerce.** — Déposé par le Gouvernement le 3 septembre 1959 (nº 313, session de 1958-1959).

*Rapporteur : M. Troclet.*

**14. — 5775. — Proposition de loi modifiant et complétant la loi du 10 juin 1937 relative à l'octroi d'allocations aux estropiés, mutilés, aux infirmes dits congénitaux et personnes assimilées.** — Déposée par M. Troclet et consorts le 19 novembre 1959 (nº 17, session de 1959-1960).

*Rapporteur : N...*

**7. — 5585. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 12 juli 1957 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor bedienden.** — Ingediend door de h. Warnant c. s., op 30 juli 1958 (nr 15, buitengewone zitting 1958).

*Verslaggever : N...*

**8. — 5620. — Voorstel van wet tot reglementering van de functie van cinemaopera- teur.** — Ingediend door de h. Wiard c. s., op 27 november 1958 (nr 14, zitting 1958-1959).

*Verslaggever : N...*

**9. — 5646. — Voorstel van wet betreffende de Arbeidsinspectie.** — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 3 februari 1959 (nr 67, zitting 1958-1959).

*Verslaggever : de h. Wyn.*

**10. — 5654. — Voorstel van wet tot regeling van het leerlingwezen van de werknemers die in een bepaald bedrijf zullen tewerkgesteld worden.** — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 10 februari 1959 (nr 82, zitting 1958-1959).

*Verslaggever : N...*

**11. — 5682. — Voorstel van wet tot instelling van een Nationaal Werk voor de ouderdom, ter aanvulling van de wetten op de rust- en overlevingspensioenen.** — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 26 maart 1959 (nr 123, zitting 1958-1959).

*Verslaggever : N...*

**12. — 5739. — Ontwerp van wet waarbij het leerlingenwezen van de werknemers, die in de industrie zullen tewerkgesteld worden, georganiseerd wordt.** — Ingediend door de Regering, op 25 juni 1959 (nr 260, zitting 1958-1959).

*Verslaggever : de h. Uselding.*

**13. — 5758. — Ontwerp van wet tot instelling van het statuut der handelsvertegenwoor digers.** — Ingediend door de Regering, op 3 september 1959 (nr 313, zitting 1958-1959).

*Verslaggever : de h. Troclet.*

**14. — 5775. — Voorstel van wet tot wijziging en aanvulling van de wet van 10 juni 1937 betreffende de toekenning van tegemoetkomingen aan de gebrekkigen, de vermindert, de zogenaamde congenitale gebrekkigen en gelijkgestelde personen.** — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 19 november 1959 (nr 17, zitting 1959-1960).

*Verslaggever : N...*

**15.** — 5783. — Proposition de loi prévoyant la péréquation en fonction des fluctuations de l'indice des prix de détail, des allocations et rentes dues en vertu de la loi sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail et modifiant les règles de l'adaption aux fluctuations de l'indice des prix de détail, des allocations supplémentaires accordées à certaines victimes d'accidents du travail, ainsi que les conditions d'état de besoin auxquelles ces dernières doivent éventuellement satisfaire. — Déposée par M. Troclet et consorts le 2 décembre 1959 (n° 41, session de 1959-1960).

Rapporteur : N...

**16.** — 5790. — Proposition de loi modifiant la loi du 12 juillet 1957 relative à la pension de retraite et de survie des employés. — Déposée par M. Troclet et consorts le 10 décembre 1959 (n° 54, session de 1959-1960).

Rapporteur : N...

**17.** — 5860. — Proposition de loi portant modification à l'article 11 de la loi du 2 mai 1956 sur le chèque postal et à l'article 16 de la loi du 26 décembre 1956 sur le service des postes. — Déposée par M. Troclet et consorts le 9 mars 1960 (n° 206, session de 1959-1960).

Rapporteur : N...

**18.** — 5863. — Proposition de loi codifiant la réglementation du travail. — Déposée par M. Troclet et consorts le 10 mars 1960 (n° 210, session de 1959-1960).

Rapporteur : N...

**19.** — 5898. — Projet de loi modifiant la loi du 17 juillet 1905 sur le repos du dimanche dans les entreprises industrielles et commerciales. — Déposé par le Gouvernement le 26 avril 1960 (n° 285, session de 1959-1960).

Rapporteur : N...

**20.** — 5929. — Proposition de loi modifiant les lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés. — Déposée par MM. Smet et Donse le 8 juin 1960 (n° 377 + err., session de 1959-1960).

Rapporteur : Melle Driessens.

**21.** — 5955. — Proposition de loi complétant l'article 6 de la loi relative à la réparation des dommages résultant des accidents du travail. — Déposée par M. Roelants et consorts le 21 juin 1960 (n° 428, session de 1959-1960).

Rapporteur : N...

**15.** — 5783. — Voorstel van wet houdende perekwatie van de uitkeringen en renten, verschuldigd krachtens de wet op de vergoeding der schade voortspruitende uit de arbeidson gevallen, in verhouding tot het indexcijfer van de kleinhandelsprijzen, en houdende wijziging van de regels betreffende de aanpassing aan het indexcijfer der kleinhandelsprijzen van de aanvullende toelagen verleend aan sommige door arbeidsongevallen getroffenen en van de voorwaarden inzake staat van behoefté, welke deze getroffenen eventueel moeten vervullen. — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 2 december 1959 (nr 41, zitting 1959-1960).

Verslaggever : N...

**16.** — 5790. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 12 juli 1957 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor bedien den. — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 10 december 1959 (nr 54, zitting 1959-1960).

Verslaggever : N...

**17.** — 5860. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel 11 van de wet van 2 mei 1956 op de postcheck en van artikel 16 van de wet van 26 december 1956 op de postdienst. — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 9 maart 1960 (nr 206, zitting 1959-1960).

Verslaggever : N...

**18.** — 5863. — Voorstel van wet tot codificering van de arbeidsreglementering. — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 10 maart 1960 (nr 210, zitting 1959-1960).

Verslaggever : N...

**19.** — 5898. — Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 17 juli 1905 betreffende de zondagsrust in de nijverheids- en handelsondernemingen. — Ingediend door de Regering, op 26 april 1960 (nr 285, zitting 1959-1960).

Verslaggever : N...

**20.** — 5929. — Voorstel van wet tot wijziging van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders. — Ingediend door de hh. Smet en Donse op 8 juni 1960 (nr 377 + err., zitting 1959-1960).

Verslaggever : Mej. Driessens.

**21.** — 5955. — Voorstel van wet tot aanvulling van artikel 6 van de wet betreffende de vergoeding der schade voortspruitende uit de arbeidsongevallen. — Ingediend door de h. Roelants c. s., op 21 juni 1960 (nr 428, zitting 1959-1960).

Verslaggever : N...

**22.** — 6064. — **Projet de loi portant création d'un Office national des Pensions pour Ouvriers.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 9 février 1961 (nº 148, session de 1960-1961).

Rapporteur : N...

**23.** — 6065. — **Projet de loi sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 9 février 1961 (nº 149, session de 1960-1961).

Rapporteur : N...

**24.** — 6079. — **Proposition de loi sur la liberté de travail des pensionnés.** — Déposée par M. de Stexhe et consorts le 9 mai 1961 (nº 10, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : N...

**25.** — 6084. — **Proposition de loi complétant l'article 6 de la loi relative à la réparation des dommages résultant des accidents du travail.** — Déposée par MM. Roelants et Block le 18 mai 1961 (nº 15, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : N...

**26.** — 6085. — **Proposition de loi instituant les «Congés Culturels» en faveur des jeunes travailleurs.** — Déposée par M. Debucquoy et consorts le 18 mai 1961 (nº 16, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : N...

**27.** — 6088. — **Proposition de loi tendant à généraliser le régime des 45 heures et à autoriser la réduction progressive jusqu'à 40 heures de la durée hebdomadaire du travail.** — Déposée par M. Deruelles et consorts le 25 mai 1961 (nº 26, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : N...

**28.** — 6091. — **Proposition de loi tendant à modifier l'article 21 de la loi du 21 mai 1955 relative aux pensions de retraite et de survie pour ouvriers, ainsi que l'article 29 de la loi du 12 juillet 1957 relative à la pension de retraite et de survie des employés.** — Déposée par M. Deruelles et consorts le 25 mai 1961 (nº 22, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : N...

**22.** — 6064. — **Ontwerp van wet houdende oprichting van een Rijksdienst voor Arbeiderspensioenen.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 9 februari 1961 (nr 148, zitting 1960-1961).

Verslaggever : N...

**23.** — 6065. — **Ontwerp van wet betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 9 februari 1961 (nr 149, zitting 1960-1961).

Verslaggever : N...

**24.** — 6079. — **Voorstel van wet op de vrijheid van arbeid van de gepensioneerden.** — Ingediend door de h. de Stexhe c. s., op 9 mei 1961 (nr 10, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : N...

**25.** — 6084. — **Voorstel van wet tot aanvulling van artikel 6 van de wet betreffende de vergoeding der schade voortspruitende uit de arbeidsongevallen.** — Ingediend door de hh. Roelants en Block, op 18 mei 1961 (nr 15, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : N...

**26.** — 6085. — **Voorstel van wet tot invoering van het «Cultureel Verlof» ten gunste van de jonge werknemers.** — Ingediend door de h. Debucquoy c. s., op 18 mei 1961 (nr 16, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : N...

**27.** — 6088. — **Voorstel van wet houdende algemene toepassing van de 45-urige arbeidsweek en geleidelijke beperking ervan tot 40 uren.** — Ingediend door de h. Deruelles c. s., op 25 mei 1961 (nr 26, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : N...

**28.** — 6091. — **Voorstel van wet tot wijziging van artikel 21 van de wet van 21 mei 1955 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor arbeiders en artikel 29 van de wet van 12 juli 1957 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor bedienden.** — Ingediend door de h. Deruelles c. s., op 25 mei 1961 (nr 22, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : N...

**29. — 6100. — Proposition de loi tendant à modifier l'article 9 de l'arrêté royal du 28 mai 1958 portant statut du Fonds National de Retraite des ouvriers mineurs en matière d'organisation du régime de pension de retraite et de veuve.** — Déposée par M. Deruelles et consorts le 6 juin 1961 (nº 35, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : N...

**30. — 6101. — Proposition de loi visant à l'extension de la loi du 4 août 1930 sur les allocations familiales des travailleurs salariés, en faveur des travailleurs arrêtés, détenus ou internés en vertu de la loi de défense sociale du 9 avril 1930.** — Déposée par M. Gendebien le 7 juin 1961 (nº 39, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : N...

**31. — 6131. — Proposition de loi portant modification de l'article 13 de la loi du 10 mars 1900 sur le contrat de travail.** — Déposée par M. Derore et consorts le 4 juillet 1961 (nº 87, session extraordinaire de 1961).

Rapporteur : N...

**32. — 6175. — Proposition de loi modifiant la loi sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail.** — Déposée par M. Troclet et consorts le 14 novembre 1961 (nº 15, session de 1961-1962).

Rapporteur : N...

**33. — 6179. — Proposition de loi tendant à modifier les lois coordonnées sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail.** — Déposée par M. Deruelles et consorts le 23 novembre 1961 (nº 24, session de 1961-1962).

Rapporteur : N...

**34. — 6267. — Proposition de loi sur la publication des dettes envers l'Office national de Sécurité sociale.** — Déposée par M. Flamme et consorts le 7 mars 1962 (nº 155, session de 1961-1962).

Rapporteur : M. Devuyst.

**35. — 6281. — Proposition de loi modifiant l'article 7 de l'arrêté royal du 17 juin 1955 portant règlement général du régime de retraite et de survie des ouvriers.** — Déposée par M. Smet et consorts le 28 mars 1962 (nº 192, session de 1961-1962).

Rapporteur : N...

**29. — 6100. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel 9 van het koninklijk besluit d.d. 28 mei 1958 tot vaststelling van het statuut van het Nationaal Pensioenfonds voor mijnwerkers, inzake inrichting van de rust- en weduwenpensioenregeling.** — Ingediend door de h. Deruelles c. s., op 6 juni 1961 (nº 35, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : N...

**30. — 6101. — Voorstel van wet waarbij de wet van 4 augustus 1930 op de kinderbijslag voor loontrekenden wordt uitgebreid tot de arbeiders die aangehouden, gedetineerd of geïnterneerd zijn krachtens de wet van 9 april 1930 tot bescherming der maatschappij.** — Ingediend door de h. Gendebien, op 7 juni 1961 (nº 39, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : N...

**31. — 6131. — Voorstel van wet houdende wijziging van artikel 13 der wet van 10 maart 1900 op de arbeidsovereenkomst.** — Ingediend door de h. Derore c. s., op 4 juli 1961 (nº 87, buitengewone zitting 1961).

Verslaggever : N...

**32. — 6175. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet betreffende de vergoeding der schade voortspruitende uit de arbeidsongevallen.** — Ingediend door de h. Troclet c. s., op 14 november 1961 (nº 15, zitting 1961-1962).

Verslaggever : N...

**33. — 6179. — Voorstel van wet houdende wijziging van de samengeordende wetten betreffende de vergoeding der schade voortspruitende uit de arbeidsongevallen.** — Ingediend door de h. Deruelles c. s., op 23 november 1961 (nº 24, zitting 1961-1962).

Verslaggever : N...

**34. — 6267. — Voorstel van wet betreffende de bekendmaking van de schulden jegens de Rijksdienst voor Maatschappelijke Zekerheid.** — Ingediend door de h. Flamme c. s., op 7 maart 1962 (nº 155, zitting 1961-1962).

Verslaggever : de h. Devuyst.

**35. — 6281. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel 7 van het koninklijk besluit van 17 juni 1955 tot vaststelling van het algemeen reglement betreffende het rust- en overlevings-pensioen voor arbeiders.** — Ingediend door de h. Smet c. s., op 28 maart 1962 (nº 192, zitting 1961-1962).

Verslaggever : N...

**36. — 6314. — Proposition de loi modifiant l'arrêté royal du 27 décembre 1961 fixant le montant des allocations de chômage.** — Déposée par M. Smet et consorts le 24 mai 1962 (nº 233, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**37. — 6340. — Proposition de loi modifiant les lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés.** — Déposée par Mlle Driessen et consorts le 27 juin 1962 (nº 287, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**38. — 6367. — Projet de loi relatif à l'octroi d'une allocation complémentaire de vacances aux travailleurs salariés en 1962 et 1963.** — Déposé par le Gouvernement le 17 août 1962 (nº 363, session de 1961-1962).

*Rapporteur : M. Debucquoy.*

**39. — 6377. — Proposition de loi tendant à la suppression du plafond de 180.000 francs en ce qui concerne les indemnités dues aux commis et aux ouvriers pour rupture irrégulière du contrat.** — Déposée par M. Duvieusart et R. Houben le 11 octobre 1962 (nº 416, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

#### P. — COMMISSION DES FINANCES.

**1. — 4697bis. — Projet de loi modifiant les lois relatives à la taxe de circulation sur les véhicules automobiles, coordonnées le 10 avril 1951 (article premier disjoint).** — Transmis par la Chambre des Représentants le 2 juillet 1953 (nº 429, session de 1952-1953).

*Rapporteur : N...*

**2. — 5030. — Projet de loi relatif à la comptabilité de l'Etat.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 23 juin 1955 (nº 247, Chambre, session de 1954-1955).

*Rapporteur : N...*

**3. — 6081. — Proposition de loi modifiant la loi générale du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles et ecclésiastiques.** — Déposée par M. Deruelles et consorts le 16 mai 1961 (nº 12, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : N...*

**36. — 6314. — Voorstel van wet tot wijziging van het koninklijk besluit van 27 december 1961 tot vaststelling van het bedrag der werkloosheidsuitkeringen.** — Ingediend door de h. Smet c. s., op 24 mei 1962 (nr 233, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**37. — 6340. — Voorstel van wet tot wijziging van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders.** — Ingediend door Mej. Driessen c. s., op 27 juni 1962 (nr 287, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**38. — 6367. — Ontwerp van wet betreffende het verlenen aan de werknemers van een vakantiebijslag in 1962 en 1963.** — Ingediend door de Regering, op 17 augustus 1962 (nr 363, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. Debucquoy.*

**39. — 6377. — Voorstel van wet tot afschaffing van het maximumbedrag van 180.000 frank wat betreft de vergoedingen aan bedienden en werklieden verschuldigd wegens onregelmatige verbreking van de overeenkomst.** — Ingediend door de hh. Duvieusart en R. Houben, op 11 oktober 1962 (nr 416, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

#### P. — COMMISSIE VOOR DE FINANCIEN.

**1. — 4697bis. — Ontwerp van wet houdende wijziging van de wetten betreffende de verkeersbelasting op de autovoertuigen, samengeordend op 10 april 1951 (afgescheiden artikel 1).** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 2 juli 1953 (nr 429, zitting 1952-1953).

*Verslaggever : N...*

**2. — 5030. — Ontwerp van wet betreffende de Staatscomptabiliteit.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 23 juni 1955 (nr 247, Kamer, zitting 1954-1955).

*Verslaggever : N...*

**3. — 6081. — Voorstel van wet tot wijziging van de algemene wet van 21 juli 1844 op de burgerlijke en kerkelijke pensioenen.** — Ingediend door de h. Deruelles c. s., op 16 mei 1961 (nr 12, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : N...*

**4. -- 6108. -- Proposition de loi attribuant aux bénéficiaires des lois organisant le statut du prisonnier politique, un pourcentage forfaitaire d'invalidité au titre de la pathologie concentrationnaire.** — Déposée par M. Gendebien et consorts le 9 juin 1961 (nº 53, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : N...*

**5. -- 6116. -- Proposition de loi complétant l'article 45 des lois sur les pensions de réparation coordonnées par arrêté du Régent du 5 octobre 1948.** — Déposée par M. Allard et consorts le 20 juin 1961 (nº 64, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : N...*

**6. -- 6118. -- Proposition de loi tendant à instituer une rente de déportation.** — Déposée par M. Vanderbruggen et consorts le 20 juin 1961 (nº 66, session extraordinaire de 1961).

*Rapport de M. Janssen (nº 110, session extraordinaire de 1961).*

*Amendements de MM. Wiard et Moulin (nº 134, session extraordinaire de 1961).*

*Rapporteur : M. Janssen.*

**7. -- 6134. -- Proposition de loi tendant à la suppression de l'article 4 de l'arrêté du Régent du 16 mars 1950 relatif aux allocations familiales allouées au personnel rétribué par l'Etat.** — Déposée par M. Housiaux et consorts le 5 juillet 1961 (nº 96, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : N...*

**8. -- 6136. -- Proposition de loi relative à la détermination, pour le calcul des pensions militaires d'ancienneté, de la supputation des services accomplis pendant la guerre 1940-1945 et pendant la campagne de Corée.** — Déposée par M. Hougardy et consorts le 11 juillet 1961 (nº 103, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : N...*

**9. -- 6138. -- Proposition de loi modifiant les articles 1<sup>er</sup> et 3 de l'arrêté royal nº 15963<sup>ter</sup> du 1<sup>er</sup> août 1923, relatif à la majoration de pension, à titre d'indemnité spéciale, pour aide d'une tierce personne, de certains invalides de la guerre 1914-1918.** — Déposée par M. Allard le 11 juillet 1961 (nº 109, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : N...*

**4. -- 6108. -- Voorstel van wet waarbij aan de begunstigden der wetten tot regeling van het statuut van de politieke gevangene, een forfaitair invaliditeitspercentage wordt toegekend uit hoofde van de concentrationaire pathologie.** — Ingediend door de h. Gendebien c. s., op 9 juni 1961 (nr 53, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : N...*

**5. -- 6116. -- Voorstel van wet tot aanvulling van artikel 45 der wetten op de vergoedingspensioenen, samengeordend bij besluit van de Regent van 5 oktober 1948.** — Ingediend door de h. Allard c. s., op 20 juni 1961 (nr 64, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : N...*

**6. -- 6118. -- Voorstel van wet tot invoering van een deportatierente.** — Ingediend door de h. Vanderbruggen c. s., op 20 juni 1961 (nr 66, buitengewone zitting 1961).

*Verslag van de h. Janssen (nr 110, buitengewone zitting 1961).*

*Amendementen van de hh. Wiard en Moulin (nr 134, buitengewone zitting 1961).*

*Verslaggever : de h. Janssen.*

**7. -- 6134. -- Voorstel van wet tot intrekking van artikel 4 van het besluit van de Regent d.d. 16 maart 1950 betreffende de kinderbijslagen toegekend aan het door de Staat bezoldigd personeel.** — Ingediend door de h. Housiaux c. s., op 5 juli 1961 (nr 96, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : N...*

**8. -- 6136. -- Voorstel van wet betreffende de regeling van het aanrekenen, inzake militaire pensioenen wegens diensttijd, van de tijdens de oorlog 1940-1945 en de Koreaanse veldtocht volbrachte diensten.** — Ingediend door de h. Hougardy c. s., op 11 juli 1961 (nr 103, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : N...*

**9. -- 6138. -- Voorstel van wet tot wijziging van de artikelen 1 en 3 van het koninklijk besluit nr 15963<sup>ter</sup> van 1 augustus 1923, betreffende de pensioensverhoging, als bijzondere vergoeding voor hulp aan een derde persoon, ten bate van bepaalde invaliden van de oorlog 1914-1918.** — Ingediend door de h. Allard, op 11 juli 1961 (nr 109, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : N...*

**10. — 6150. — Proposition de loi organisant une forme d'épargne au moyen d'obligations sur biens immobiliers avec incorporation de la plus-value.** — Déposée par M. Vandekerckhove le 28 août 1961 (n° 137, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : M. Van Laeys.*

**11. — 6163. — Proposition de loi établissant en faveur des agents de l'Etat démissionnaires, le droit à la pension proportionnelle.** — Déposée par M. Jennard le 3 octobre 1961 (n° 144, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : N...*

**12. — 6231. — Proposition de loi modifiant la législation relative aux pensions du personnel de l'enseignement technique et tendant à instaurer des règles identiques pour tous les enseignements, en ce qui concerne les bonifications d'ancienneté pour possession de certains diplômes ainsi que la prise en considération des services admissibles pour le calcul de la pension.** — Déposée par M. Hanotte et consorts le 23 janvier 1962 (n° 79, session de 1961-1962).

*Rapporteur : M. Van Cauwenberghe.*

**13. — 6266. — Proposition de loi tendant à accorder aux licenciés en éducation physique le bénéfice des lois des 8 avril 1884 et 18 mai 1912 en vue de l'octroi d'années de service supplémentaires pour le calcul de la pension.** — Déposée par M. Van In et consorts le 7 mars 1962 (n° 154, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**14. — 6271. — Proposition de loi complétant l'article 118 de la loi du 14 février 1961 d'expansion économique, de progrès social et de redressement financier.** — Déposée par M. Van Cauwenberghe et consorts le 14 mars 1962 (n° 165, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**15. — 6284. — Proposition de loi tendant à la modification de l'article 54, 1<sup>e</sup> du Code des Droits de Succession.** — Déposée par MM. Merchiers et Maisse le 3 avril 1962 (n° 199, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**16. — 6336. — Projet de loi contenant le règlement définitif du budget de l'exercice 1959 et des budgets d'organismes d'intérêt public pour l'année 1959 ou pour des années antérieures.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 26 juin 1962 (n° 295, Chambre, session de 1961-1962).

*Rapporteur : M. Trappeniers.*

**10. — 6150. — Voorstel van wet tot inrichting van een spaarvorm door middel van obligaties op onroerend goed met incorporatie van de meerwaarde.** — Ingediend door de h. Vandekerckhove, op 28 augustus 1961 (n° 137, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : de h. Van Laeys.*

**11. — 6163. — Voorstel van wet tot instelling van een verhoudingsgewijs berekend pensioenen voordele van ontslagenmede Rijksambtenaren.** — Ingediend door de h. Jennard, op 3 oktober 1961 (n° 144, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : N...*

**12. — 6231. — Voorstel van wet tot wijziging van de wetgeving nopens het pensioen van de personeelsleden van het technisch onderwijs en tot vaststelling van gelijke regels voor alle onderwijsstakken, wat betreft de anciënniteitsbijslag voor het bezit van sommige diploma's en het in aanmerking nemen van bepaalde diensten bij de berekening van het pensioen.** — Ingediend door de h. Hanotte c. s., op 23 januari 1962 (n° 79, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. Van Cauwenberghe.*

**13. — 6266. — Voorstel van wet om aan de licentiaten in de lichamelijke opvoeding het voordeel toe te kennen van de wetten van 8 april 1884 en 18 mei 1912 met het oog op het verlenen van bijkomende dienstjaren voor de berekening van het pensioen.** — Ingediend door de h. Van In c. s., op 7 maart 1962 (n° 154, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**14. — 6271. — Voorstel van wet ter aanvulling van artikel 118 van de wet van 14 februari 1961 voor economische expansie, sociale vooruitgang en financieel herstel.** — Ingediend door de h. Van Cauwenberghe c. s., op 14 maart 1962 (n° 165, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**15. — 6284. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel 54, 1<sup>e</sup>, van het Wetboek der Successierechten.** — Ingediend door de hh. Merchiers en Maisse, op 3 april 1962 (n° 199, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**16. — 6336. — Ontwerp van wet houdende eindregeling van de begroting van het dienstjaar 1959 en van begrotingen van organismen van openbaar nut over het jaar 1959 of volgende jaren.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 26 juni 1962 (n° 295, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. Trappeniers.*

**17.** — 6337. — **Projet de loi portant approbation de quatre protocoles Benelux relatifs au tarif des droits d'entrée et confirmation de quatre arrêtés royaux également relatifs au tarif des droits d'entrée pris au cours de l'année 1961.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 26 juin 1962 (nº 348, Chambre, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Godin.

**18.** — 6338. — **Projet de loi modifiant le régime d'accise du tabac.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 26 juin 1962 (nº 352, Chambre, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Godin.

**19.** — 6339. — **Projet de loi portant premier ajustement des prévisions budgétaires pour l'exercice 1962.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 26 juin 1962 (nº 377, Chambre, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

**20.** — 6352. — **Projet de loi portant approbation de l'Accord intervenu entre le Gouvernement belge et le Fonds monétaire international en vue de l'adhésion de la Belgique à la décision du Conseil d'Administration du Fonds monétaire international en date du 5 janvier 1962.** — Déposé par le Gouvernement le 19 juillet 1962 (nº 336, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Leemans.

**21.** — 6362. — **Projet de loi portant approbation de la Convention douanière relative à l'importation temporaire pour usage privé des embarcations de plaisance et des aéronefs, des annexes et du Protocole de signature, signés à Genève, le 18 mai 1956.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 19 juillet 1962 (nº 521, Chambre, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Godin.

**22.** — 6365. — **Projet de loi portant approbation de la Convention douanière relative à l'importation temporaire des véhicules routiers commerciaux, des annexes et du Protocole de signature, signés à Genève, le 18 mai 1956.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 19 juillet 1962 (nº 522, Chambre, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Godin.

**17.** — 6337. — **Ontwerp van wet tot goedkeuring van vier Beneluxprotocollen betreffende het tarief van invoerrechten en tot bekrachtiging van vier koninklijke besluiten betreffende insgelijks het tarief van invoerrechten, getroffen in de loop van 1961.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 26 juni 1962 (nr 348, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Godin.

**18.** — 6338. — **Ontwerp van wet tot wijziging van het accijnsregime van tabak.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 26 juni 1962 (nr 352, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Godin.

**19.** — 6339. — **Ontwerp van wet houdende een eerste aanpassing van de begrotingsvoorschotten voor het dienstjaar 1962.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 26 juni 1962 (nr 377, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**20.** — 6352. — **Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de tussen de Belgische Regering en het Internationaal Muntfonds tot stand gekomen overeenkomst met het oog op de instemming van België met de beslissing van de Beheerraad van het Internationaal Muntfonds d.d. 5 januari 1962.** — Ingediend door de Regering, op 19 juli 1962 (nr 336, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Leemans.

**21.** — 6362. — **Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Douaneovereenkomst betreffende de tijdelijke invoer voor persoonlijk gebruik van pleziervaartuigen en van luchtvaaartuigen, van de bijlagen en van het Protocol van ondertekening, ondertekend op 18 mei 1956, te Genève.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 19 juli 1962 (nr 521, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Godin.

**22.** — 6365. — **Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Douaneovereenkomst betreffende de tijdelijke invoer van voertuigen voor bedrijfsmatig vervoer lands de weg, van de bijlagen en van het Protocol van ondertekening, ondertekend op 18 mei 1956 te Genève.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 19 juli 1962 (nr 522, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Godin.

**23. — 6368. — Projet de loi relative aux marchés passés au nom de l'Etat.** — Déposé par le Gouvernement le 22 août 1962 (nº 364, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Leemans.

**24. — 6370. — Projet de loi contenant le Budget des Non-Valeurs et des Remboursements pour l'exercice 1963.** — Déposé par le Gouvernement (nº 5-V, session de 1962-1963).

*Rapporteur* : M. Jennard.

**25. — 6375. — Projet de loi contenant le budget du Ministère des Finances pour l'exercice 1963.** — Déposé par le Gouvernement (nº 5-XXI, session de 1962-1963).

*Rapporteur* : M. Van Laeys.

**26. — 6376. — Proposition de loi complétant la loi du 21 juillet 1844 sur les pensions civiles et ecclésiastiques.** — Déposée par M. Deruelles et consorts le 9 octobre 1962 (nº 404, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

**27. — 6383. — Projet de loi autorisant des régularisations, augmentant et réduisant certains crédits ouverts pour l'exercice 1962 et allouant des crédits supplémentaires pour les dépenses se rapportant aux exercices 1961 et antérieurs.** — Déposé par le Gouvernement (nº 6, session de 1962-1963).

*Rapporteur* : N...

**28. — 6385. — Projet de loi contenant le budget des Pensions pour l'exercice 1963.** — Déposé par le Gouvernement (nº 5-III, session de 1962-1963).

*Rapporteur* : N...

**Q. — COMMISSION  
DE L'INTERIEUR  
ET DE LA FONCTION PUBLIQUE.**

**1. — 2703. — Projet de loi relatif aux rémunérations et pensions à charge des provinces et des communes.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 9 juin 1937 (nº 258, session de 1936-1937).

*Rapport* de M. Van der Stegen (nº 123, session de 1937-1938)

*Amendements* du Gouvernement (nº 54, session de 1938-1939).

*Rapporteur* : N...

**23. — 6368. — Ontwerp van wet betreffende het sluiten van overeenkomsten voor rekening van de Staat.** — Ingediend door de Regering op 22 augustus 1962 (nr 364, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Leemans.

**24. — 6370. — Ontwerp van wet houdende de begroting der Kwade Posten en Terugbeta-lingen voor het dienstjaar 1963.** — Ingediend door de Regering (nr 5-V, zitting 1962-1963).

*Verslaggever* : de h. Jennard.

**25. — 6375. — Ontwerp van wet houdende de begroting van het Ministerie van Financiën voor het dienstjaar 1963.** — Ingediend door de Regering (nr 5-XXI, zitting 1962-1963).

*Verslaggever* : de h. Van Laeys.

**26. — 6376. — Voorstel van wet houdende aanvulling van de wet van 21 juli 1844 op de burgerlijke en kerkelijke pensioenen.** — Ingediend door de h. Deruelles c. s., op 9 oktober 1962 (nr 404, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**27. — 6383. — Ontwerp van wet houdende machtiging tot regularisatiën, verhoging en vermindering van sommige voor het dienstjaar 1962 uitgetrokken kredieten, zomede toekenning van bijkredieten voor de uitgaven met betrekking tot 1961 en de vorige dienstjaren.** — Ingediend door de Regering (nr 6, zitting 1962-1963).

*Verslaggever* : N...

**28. — 6385. — Ontwerp van wet houdende de begroting van Pensioenen voor het dienstjaar 1963.** — Ingediend door de Regering (nr 5-III, zitting 1962-1963).

*Verslaggever* : N...

**Q. — COMMISSIE  
VOOR DE BINNENLANDSE ZAKEN  
EN HET OPENBAAR AMBT.**

**1. — 2703. — Ontwerp van wet betreffende de bezoldigingen en pensioenen ten bezware van de provinciën en gemeenten.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoerdigers op 9 juni 1937 (nr 258, zitting 1936-1937).

*Verslag* van de h. Van der Stegen (nr 123, zitting 1937-1938).

*Amendementen* van de Regering (nr 54, zitting 1938-1939).

*Verslaggever* : N...

**2. — 5876. — Projet de loi fixant le nombre des représentants et des sénateurs conformément aux résultats des états de la population au 31 décembre 1957 et apportant des modifications à la législation électorale.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 23 mars 1960 (nº 240, session de 1959-1960).

*Rapporteur* : M. Van Cauwelaert.

**3. — 6087. — Proposition de loi modifiant les articles 51 et 58 du Code rural.** — Déposée par M. Allard et consorts le 25 mai 1961 (nº 23, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : M. Allard.

**4. — 6090. — Proposition de loi tendant à modifier l'article 131 de la loi communale du 30 mars 1836, l'article 69 de la loi provinciale du 30 avril 1836 et l'article 2 de la loi du 22 janvier 1931 relative à la fiscalité provinciale et communale.** — Déposée par MM. Deruelles et Troclet le 25 mai 1961 (nº 25, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

**5. — 6137. — Proposition de loi déterminant la position administrative des agents ayant rempli ou appelés à remplir des obligations de milice en temps de guerre ou en temps de paix.** — Déposée par M. Hougardy et consorts le 11 juillet 1961 (nº 104, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

**6. — 6169. — Proposition de loi portant création d'un Conseil consultatif pour la Flandre et d'un Conseil consultatif pour la Wallonie.** — Déposée par M. Simoens le 29 septembre 1961 (nº 157, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

**7. — 6200. — Proposition de loi relative au dédoublement du canton électoral de Hasselt.** — Déposée par M. Leynen et consorts le 28 novembre 1961 (nº 29, session de 1961-1962).

*Rapport* de M. Sledsens (nº 198, session de 1961-1962).

*Amendement* du Gouvernement (nº 212, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

**8. — 6232. — Proposition de loi réglant le recrutement des handicapés par les administrations publiques et les organismes d'intérêt public.** — Déposée par M. Smet et consorts le 24 janvier 1962 (nº 89, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

**2. — 5876. — Ontwerp van wet houdende vaststelling van het aantal volksvertegenwoordigers en senatoren overeenkomstig de stand van de bevolkingsopgaven op 31 december 1957 en wijzigingen in de kieswetgeving.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 23 maart 1960 (nr 240, zitting 1959-1960).

*Verslaggever* : de h. Van Cauwelaert.

**3. — 6087. — Voorstel van wet tot wijziging van de artikelen 51 en 58 van het Veldwetboek.** — Ingediend door de h. Allard c. s., op 25 mei 1961 (nr 23, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : de h. Allard.

**4. — 6090. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel 131 der gemeentewet van 30 maart 1836, van artikel 69 der provinciale wet van 30 april 1836 en van artikel 2 der wet van 22 januari 1931 op het provinciaal en gemeentelijk belastingswezen.** — Ingediend door de hh. Deruelles en Troclet, op 25 mei 1961 (nr 25, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

**5. — 6137. — Voorstel van wet tot vaststelling van de administratieve toestand der personeelsleden die opgeroepen worden om militaire verplichtingen in oorlogs- of in vredestijd te vervullen.** — Ingediend door de h. Hougardy c. s., op 11 juli 1961 (nr 104, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

**6. — 6169. — Voorstel van wet tot oprichting van een Raad van Advies voor Vlaanderen en van een Raad van Advies voor Wallonië.** — Ingediend door de h. Simoens, op 29 september 1961 (nr 157, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

**7. — 6200. — Voorstel van wet houdende splitsing van het kieskanton Hasselt.** — Ingediend door de h. Leynen c. s., op 28 november 1961 (nr 29, zitting 1961-1962).

*Verslag* van de h. Sledsens (nr 198, zitting 1961-1962).

*Amendement* van de Regering (nr 212, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**8. — 6232. — Voorstel van wet tot regeling der aanwervingen van gehandicapten door de openbare besturen en de instellingen van openbaar nut.** — Ingediend door de h. Smet c. s., op 24 januari 1962 (nr 89, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**9. — 6234. — Proposition de loi réglant la carrière pécuniaire de certains agents de l'Etat qui se sont vus privés des possibilités normales de promotion, en raison de la nature de leurs fonctions dans des administrations temporaires.** — Déposée par M. De Man et consorts le 25 janvier 1962 (n° 91, session de 1961-1962).

*Rapporteur : M. Van Cauwenberghe.*

**10. — 6240. — Proposition de loi modifiant la loi du 6 août 1931 établissant les incompatibilités et interdictions concernant les Ministres, les anciens Ministres et Ministres d'Etat, ainsi que les membres et anciens membres des Chambres législatives, modifiée par la loi du 23 décembre 1950.** — Déposée par M. Poncin et consorts le 31 janvier 1962 (n° 103, session de 1961-1962).

*Rapporteur : M. de Stexhe.*

**11. — 6241. — Proposition de loi renforçant la tutelle des pouvoirs subordonnés.** — Déposée par M. Gillon et consorts le 31 janvier 1962 (n° 104, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**12. — 6242. — Proposition de loi portant l'installation d'un état d'urgence.** — Déposée par M. Gillon et consorts le 31 janvier 1962 (n° 105, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**13. — 6270. — Proposition de loi modifiant les dispositions de la loi provinciale relative à la convocation des conseils provinciaux.** — Déposée par M. Sledsens le 14 mars 1962 (n° 164, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**14. — 6296. — Proposition de loi portant création d'un statut des agents de l'Etat.** — Déposée par M. Maisse et consorts le 4 avril 1962 (n° 201, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**15. — 6350. — Proposition de loi tendant à régulariser la situation administrative des agents temporaires et auxiliaires de l'Etat.** — Déposée par M. Coppens et consorts le 18 juillet 1962 (n° 329, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**16. — 6353. — Projet de loi sur la protection civile.** — Déposé par le Gouvernement le 19 juillet 1962 (n° 338, session de 1961-1962).

*Rapporteur : De Man.*

**9. — 6234. — Voorstel van wet tot regeling van de geldelijke loopbaan van sommige leden van het Rijkspersoneel, die wegens de aard van hun tewerkstelling in tijdelijke besturen, van de normale bevorderingsmogelijkheden verstooken bleven.** — Ingediend door de h. De Man c. s., op 25 januari 1962 (n° 91, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. Van Cauwenberghe.*

**10. — 6240. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 6 augustus 1931 houdende invoering van onverenigbaarheden en ontzeggingen betreffende de Ministers, gewezen Ministers en Ministers van State, alsmede de leden en gewezen leden van de Wetgevende Kamers, gewijzigd bij de wet van 23 december 1950.** — Ingediend door de h. Poncin c. s., op 31 januari 1962 (n° 103, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. de Stexhe.*

**11. — 6241. — Voorstel van wet tot verstrekking van de voogdij over de ondergeschikte besturen.** — Ingediend door de h. Gillon c. s., op 31 januari 1962 (n° 104, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**12. — 6242. — Voorstel van wet houdende instelling van een staat van nood.** — Ingediend door de h. Gillon c. s., op 31 januari 1962 (n° 105, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**13. — 6270. — Voorstel van wet tot wijziging van de bepalingen van de provinciale wet betreffende de bijeenroeping van de provinciale raden.** — Ingediend door de h. Sledsens, op 14 maart 1962 (n° 164, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**14. — 6296. — Voorstel van wet tot vaststelling van het statuut van de Rijksambtenaren.** — Ingediend door de h. Maisse c. s., op 4 april 1962 (n° 201, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**15. — 6350. — Voorstel van wet tot regularisatie van de administratieve toestand van de tijdelijke ambtenaren en de hulpkrachten van de Staat.** — Ingediend door de h. Coppens c. s., op 18 juli 1962 (n° 329, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**16. — 6353. — Ontwerp van wet betreffende de civiele bescherming.** — Ingediend door de Regering, op 19 juli 1962 (n° 338, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. De Man.*

**17. — 6366. — Proposition de loi modifiant les lois des 28 décembre 1950 et 27 juillet 1953 portant de nouvelles mesures temporaires relatives à l'admission aux emplois dans les Administrations de l'Etat.** — Déposée par M. Debucquoy et consorts le 25 juillet 1962 (n° 360, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**R. — COMMISSION DE LA JUSTICE.**

**1. — 3539. — Projet de loi sur la protection du fonds de commerce (dispositions disjointes).** — Transmis par la Chambre des Représentants le 5 février 1948 (n° 134, session de 1947-1948).

*Rapporteur : M. De Baeck.*

**2. — 4527. — Projet de loi complétant l'article premier des lois coordonnées sur les sociétés commerciales.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 23 juillet 1952 (n° 521, session de 1951-1952).

*Amendement de M. Motz (n° 91, session de 1952-1953).*

*Rapporteur : M. Lagae.*

**3. — 4980. — Projet de loi modifiant la loi du 21 ventôse de l'An IX déterminant la portion saisissable sur les traitements des fonctionnaires publics et des employés civils et la loi du 18 août 1887, relative à l'incessibilité et à l'insaisissabilité des salaires des ouvriers.** — Amendé par la Chambre des Représentants le 27 juin 1956 (n° 339, session de 1955-1956).

*Rapporteur : M. Orban.*

**4. — 5326. — Projet de loi modifiant le Décret impérial du 14 juin 1813, portant règlement sur l'organisation et le service des huissiers.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 21 mars 1957 (n° 210, session de 1956-1957).

*Rapporteur : M. Dua.*

**5. — 5429. — Projet de loi modifiant l'article 53 du Titre II du Livre II du Code de Commerce.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 11 décembre 1957 (n° 408, Chambre, session de 1955-1956).

*Rapporteur : M. De Baeck.*

**17. — 6366. — Voorstel van wet tot wijziging van de wetten van 28 december 1950 en van 27 juli 1953 houdende nieuwe tijdelijke maatregelen betreffende de vergelijkende examens voor toelating tot de vaste betrekkingen in de Rijksbesturen.** — Ingediend door de h. Debucquoy c. s., op 25 juli 1962 (n° 360, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**R. — COMMISSIE VOOR DE JUSTITIE.**

**1. — 3539. — Ontwerp van wet houdende bescherming van de handelszaak (afgescheiden bepalingen).** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 5 februari 1948 (n° 134, zitting 1947-1948).

*Verslaggever : de h. De Baeck.*

**2. — 4527. — Ontwerp van wet tot aanvulling van het eerste artikel van de samengeordende wetten op de handelsvennootschappen.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 23 juli 1952 (n° 521, zitting 1951-1952).

*Amendement van de h. Motz (n° 91, zitting 1952-1953).*

*Verslaggever : de h. Lagae.*

**3. — 4980. — Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 21 Ventôse, Jaar IX, houdende vaststelling van het beslagbaar gedeelte van de wedden der openbare ambtenaren en burgerlijke bedienden en van de wet van 18 augustus 1887, betreffende de onoverdraagbaarheid en de onbeslagbaarheid van de arbeiderslonen.** — Geamendeerd door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 27 juni 1956 (n° 339, zitting 1955-1956).

*Verslaggever : de h. Orban.*

**4. — 5326. — Ontwerp van wet tot wijziging van het Keizerlijk Decreet van 14 juni 1813, betreffende de organisatie en de dienst der deurwaarders.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 21 maart 1957 (n° 210, zitting 1956-1957).

*Verslaggever : de h. Dua.*

**5. — 5429. — Ontwerp van wet houdende wijziging van artikel 53 van Titel II van Boek II van het Wetboek van Koophandel.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 11 december 1957 (n° 408, Kamer, zitting 1955-1956).

*Verslaggever : de h. De Baeck.*

**6. — 5990. — Projet de loi de défense sociale à l'égard des anormaux.** — Déposé par le Gouvernement le 2 septembre 1960 (nº 514, session de 1959-1960).

*Rapport* de Mme Vandervelde (nº 127, session de 1961-1962).

*Amendement* du Gouvernement (nº 148, session de 1961-1962).

*Amendements* de M. Hambye (nº 149, session nº 1961-1962).

*Rapporteur* : Mme Vandervelde.

**7. — 6082. — Proposition de loi modifiant la loi du 18 juin 1850, sur le régime des aliénés.** — Déposée par M. Hambye et consorts le 17 mai 1961 (nº 13, session extraordinaire de 1961).

*Rapport* de M. Nihoul (nº 46, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

**8. — 6096. — Proposition de loi tendant à modifier les articles 1736, 1757, 1758, 1759 et 1762 du Code civil, relatifs aux baux à loyer.** — Déposée par MM. Deruelles et Rolin le 30 mai 1961 (nº 29, session extraordinaire de 1961).

*Amendements* du Gouvernement (nº 362, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Oblin.

**9. — 6109. — Proposition de loi tendant à modifier l'article premier de la loi du 24 octobre 1902 concernant le jeu.** — Déposée par M. De Baeck et consorts le 14 juin 1961 (nº 57, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : M. Dua.

**10. — 6110. — Proposition de loi modifiant la loi du 28 mars 1952 sur la police des étrangers.** — Déposée par MM. Rolin et Housiaux le 15 juin 1961 (nº 58, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : M. De Baeck.

**11. — 6121. — Proposition de loi modifiant l'article 331 du Code civil relatif à la légitimation.** — Déposée par M. Hougardy et consorts le 22 juin 1961 (nº 73, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : N...

**12. — 6122. — Proposition de loi modifiant l'article 16 de la loi du 20 décembre 1957 portant révision du statut des greffiers de l'Ordre judiciaire et du personnel des greffes des cours et tribunaux.** — Déposée par MM. Hougardy et Warnant le 22 juin 1961 (nº 72, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : M. Van Hemelrijck.

**6. — 5990. — Ontwerp van wet tot bescherming van de maatschappij tegen abnormalen.** — Ingediend door de Regering, op 2 september 1960 (nº 514, zitting 1959-1960).

*Verslag* van Mevr. Vandervelde (nº 127, zitting 1961-1962).

*Amendement* van de Regering (nº 148, zitting 1961-1962).

*Amendementen* van de h. Hambye (nº 149, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : Mevr. Vandervelde.

**7. — 6082. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 18 juni 1850, op de regeling voor de krankzinnigen.** — Ingediend door de h. Hambye c. s., op 17 mei 1961 (nº 13, buitengewone zitting 1961).

*Verslag* van de h. Nihoul (nº 46, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**8. — 6096. — Voorstel van wet tot wijziging van de artikelen 1736, 1757, 1758, 1759 en 1762 van het Burgerlijk Wetboek, betreffende de huurovereenkomsten.** — Ingediend door de hh. Deruelles en Rolin, op 30 mei 1961 (nº 29, buitengewone zitting 1961).

*Amendementen* van de Regering (nº 362, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Oblin.

**9. — 6109. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel één van de wet van 24 oktober 1902 op het spel.** — Ingediend door de h. De Baeck c. s., op 14 juni 1961 (nº 57, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : de h. Dua.

**10. — 6110. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 28 maart 1952 op de vreemdelingenpolitie.** — Ingediend door de hh. Rolin en Housiaux, op 15 juni 1961 (nº 58, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : de h. De Baeck.

**11. — 6121. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel 331 van het Burgerlijk Wetboek betreffende de wettiging.** — Ingediend door de h. Hougardy c. s., op 22 juni 1961 (nº 73, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : N...

**12. — 6122. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel 16 van de wet van 20 december 1957 houdende herziening van het statuut van de griffiers van de Rechterlijke Macht en van het personeel van de griffies van hoven en rechtbanken.** — Ingediend door de hh. Hougardy en Warnant, op 22 juni 1961 (nº 72, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever* : de h. Van Hemelrijck.

**13. — 6132. — Proposition de loi tendant à redresser certaines anomalies résultant de la loi du 31 juillet 1952, modifiant la loi du 18 juin 1869 sur l'organisation judiciaire en ce qui concerne le traitement des magistrats, des greffiers et des employés des cours et tribunaux.** — Déposée par M. Vandekerckhove et consorts le 4 juillet 1961 (n° 89, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : M. Van Hemelrijck.*

**14. — 6140. — Proposition de loi complétant les dispositions du Code civil en matière de tutelle.** — Déposée par M. Lahaye et consorts le 13 juillet 1961 (n° 114, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : M. Housiaux.*

**15. — 6148. — Proposition de loi modifiant la loi du 22 mars 1886 sur le droit d'auteur.** — Déposée par M. Derore et consorts, le 19 juillet 1961 (n° 133, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : M. Housiaux.*

**16. — 6173. — Proposition de loi modifiant la loi du 25 avril 1896 sur la réhabilitation des condamnés.** — Déposée par M. Orban et consorts le 3 novembre 1961 (n° 163, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur : N...*

**17. — 6176. — Proposition de loi portant modification de l'article 551, 5<sup>e</sup>, du Code pénal.** — Déposée par M. Dua le 14 novembre 1961 (n° 16, session de 1961-1962).

*Rapporteur : M. Camby.*

**18. — 6201. — Proposition de loi portant modification de la loi du 31 juillet 1952 modifiant la loi du 18 juin 1869 sur l'organisation judiciaire en ce qui concerne le traitement des magistrats, des greffiers et des employés des cours et tribunaux.** — Déposée par M. Lahaye et consorts le 28 novembre 1961 (n° 30, session de 1961-1962).

*Rapporteur : M. Van Hemelrijck.*

**19. — 6222. — Projet de loi relatif aux fonctions d'huissier de justice.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 21 décembre 1961 (n° 72, session de 1961-1962).

*Rapporteur : M. Dua.*

**13. — 6132. — Voorstel van wet tot herstel van zekere strijdigheden voortvloeiend uit de wet van 31 juli 1952, tot wijziging der wet van 18 juni 1869 op de rechterlijke inrichting, wat betreft de wedde van de magistraten, griffiers en bedienden van de hoven en rechtbanken.** — Ingediend door de h. Vandekerckhove c. s., op 4 juli 1961 (n° 89, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : de h. Van Hemelrijck.*

**14. — 6140. — Voorstel van wet tot aanvulling van de bepalingen van het Burgerlijk Wetboek betreffende de voogdij.** — Ingediend door de h. Lahaye c. s., op 13 juli 1961 (n° 114, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : de h. Housiaux.*

**15. — 6148. — Voorstel van wet houdende wijziging van de wet van 22 maart 1886 op het auteursrecht.** — Ingediend door de h. Derore c. s., op 19 juli 1961 (n° 133, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : M. Housiaux.*

**16. — 6173. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 25 april 1896 op het eerherstel van de veroordeelden.** — Ingediend door de h. Orban c. s., op 3 november 1961 (n° 163, buitengewone zitting 1961).

*Verslaggever : N...*

**17. — 6176. — Voorstel van wet tot wijziging van artikel 551, 5<sup>e</sup>, van het Strafwetboek.** — Ingediend door de h. Dua, op 14 november 1961 (n° 16, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. Camby.*

**18. — 6201. — Voorstel van wet houdende wijziging van de wet van 31 juli 1952 tot wijziging van de wet van 18 juni 1869 op de rechterlijke inrichting, wat betreft de wedde van de magistraten, griffiers en bedienden van de hoven en rechtbanken.** — Ingediend door de h. Lahaye c. s., op 28 november 1961 (n° 30, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. Van Hemelrijck.*

**19. — 6222. — Ontwerp van wet betreffende het ambt van gerechtsdeurwaarder.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 21 december 1961 (n° 72, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. Dua.*

**20.** — 6244. — Proposition de loi modifiant à titre transitoire certaines dispositions relatives aux traitements des magistrats et des greffiers de l'Ordre judiciaire. — Déposée par M. De Baeck et consorts le 6 février 1962 (nº 109, session de 1961-1962).

*Rapport intérimaire* de M. Van Hemelrijck (nº 250, session de 1961-1962).

**21.** — 6277. — Proposition de loi modifiant la loi du 7 avril 1919 instituant des officiers et agents judiciaires près les parquets, en vue de créer une brigade mobile spéciale chargée de la recherche et de la poursuite de crimes sur l'ensemble du territoire national. — Déposée par MM. Lahaye et Descamps le 21 mars 1962 (nº 185, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Oblin.

**22.** — 6282. — Proposition de loi relative à la naturalisation. — Déposée par M. Lacroix et consorts le 29 mars 1962 (nº 193, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Nihoul.

**23.** — 6300. — Proposition de loi interdisant les combats et exhibitions de boxe. — Déposée par M. De Baeck et consorts le 12 avril 1962 (nº 214, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

**24.** — 6324. — Proposition de loi prorogeant les délais de signification des actes en matière répressive lorsque le dernier jour du délai est un dimanche ou un autre jour férié légal. — Déposée par M. Lagae et consorts le 12 juin 1962 (nº 256, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Oblin.

**25.** — 6326. — Proposition de loi d'organisation judiciaire portant des dispositions spéciales concernant les magistrats d'Afrique. — Déposée par M. Orban et consorts le 14 juin 1962 (nº 262, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Housiaux.

**26.** — 6334. — Proposition de loi complétant l'article 233bis de la loi du 18 juin 1869 concernant les traitements des commis-greffiers et commis-greffiers principaux de l'Ordre judiciaire. — Déposée par MM. Deruelles et Rolin le 21 juin 1962 (nº 271, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Van Hemelrijck.

**20.** — 6244. — Voorstel van wet tot wijziging, als overgangsmaatregel, van zekere bepalingen betreffende de jaarweduide der magistraten en griffiers van de Rechterlijke Orde. — Ingediend door de h. De Baeck c. s., op 6 februari 1962 (nº 109, zitting 1961-1962).

*Interimverslag* van de h. Van Hemelrijck (nº 250, zitting 1961-1962).

**21.** — 6277. — Voorstel van wet houdende wijziging van de wet van 7 april 1919 tot instelling van rechterlijke officieren en agenten bij de parketten, met het oog op de instelling van een bijzondere mobiele brigade, belast met de opsporing en de vervolging van misdaden in het gehele land. — Ingediend door de hh. Lahaye en Descamps, op 21 maart 1962 (nº 185, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Oblin.

**22.** — 6282. — Voorstel van wet betreffende de naturalisatie. — Ingediend door de h. Lacroix c. s., op 29 maart 1962 (nº 193, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Nihoul.

**23.** — 6300. — Voorstel van wet houdende verbod van bokswedstrijden en -exhibities. — Ingediend door de h. De Baeck c. s., op 12 april 1962 (nº 214, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

**24.** — 6324. — Voorstel van wet strekkende tot de verlenging der termijnen voor de betrekking van akten in strafzaken, wanneer de laatste dag van de termijn een zondag of een andere wettelijke feestdag is. — Ingediend door de h. Lagae c. s., op 12 juni 1962 (nº 256, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Oblin.

**25.** — 6326. — Voorstel van wet op de rechterlijke inrichting houdende bijzondere bepalingen betreffende de magistraten van Afrika. — Ingediend door de h. Orban c. s., op 14 juni 1962 (nº 262, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Housiaux.

**26.** — 6334. — Voorstel van wet tot aanvulling van artikel 233bis van de wet van 18 juni 1869 betreffende de wedden van de griffiers-klerken en de eerstaanwezende griffiersklerken van de Rechterlijke Orde. — Ingediend door de hh. Deruelles en Rolin, op 21 juni 1962 (nº 271, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Van Hemelrijck.

**27.** — 6343. — Proposition de loi modifiant la loi du 18 juin 1869 sur l'organisation judiciaire et celle du 15 juin 1899 comprenant le titre II du Code de Procédure pénale militaire. — Déposée par M. Lilar et consorts le 12 juillet 1962 (n° 316, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

**28.** — 6345. — Projet de loi concernant le sursis et la probation. — Transmis par la Chambre des Représentants le 12 juillet 1962 (n° 325, session de 1961-1962).

*Rapporteur : M. Housiaux.*

**29.** — 6373. — Proposition de loi d'amnistie pour contraventions à l'obligation de satisfaire aux lois et arrêtés royaux relatifs aux recensements généraux de 1961. — Déposée par M. Hougaard et consorts le 3 octobre 1962 (n° 376, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

#### S. — COMMISSION DU REGLEMENT.

6275. — Proposition de modification du Règlement du Sénat. — Déposée par M. Orban et consorts le 21 mars 1962 (n° 181, session de 1961-1962).

*Rapporteur : N...*

#### T. — COMMISSION DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE LA FAMILLE.

**1.** — 5988. — Projet de loi relatif à la publicité en faveur des médicaments, des spécialités pharmaceutiques et des objets thérapeutiques. — Déposé par le Gouvernement le 11 août 1960 (n° 511, session de 1959-1960).

*Amendement* du Gouvernement (n° 513, session de 1959-1960).

*Rapport* de M. Verhaest (n° 166, session de 1960-1961).

*Rapporteur : M. Verhaest.*

**2.** — 6050. — Projet de loi modifiant la loi du 25 juillet 1938, créant l'Ordre des Médecins. — Déposé par le Gouvernement le 2 février 1961 (n° 107, session de 1960-1961).

*Rapporteur : Mme Vandervelde.*

**27.** — 6343. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 18 juni 1869 op de rechterlijke inrichting en die van 15 juni 1899 houdende Titel II van het Wetboek van Militaire Strafvordering. — Ingediend door de h. Lilar c. s., op 12 juli 1962 (n° 316, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

**28.** — 6345. — Ontwerp van wet betreffende het uitstel en de probation. — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 12 juli 1962 (n° 325, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : de h. Housiaux.*

**29.** — 6373. — Voorstel van wet houdende amnestie voor niet-nakoming van de verplichting om te voldoen aan de wetten en koninklijke besluiten betreffende de algemene telling van 1961. — Ingediend door de h. Hougaard c. s., op 3 oktober 1962 (n° 376, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

#### S. — COMMISSIE VOOR HET REGLEMENT.

6275. — Voorstel tot wijziging van het Reglement van de Senaat. — Ingediend door de h. Orban c. s., op 21 maart 1962 (n° 181, zitting 1961-1962).

*Verslaggever : N...*

#### T. — COMMISSIE VOOR DE VOLKSGEZONDHEID EN HET GEZIN.

**1.** — 5988. — Ontwerp van wet betreffende de reclame voor geneesmiddelen, farmaceutische specialiteiten en therapeutische voorwerpen. — Ingediend door de Regering op 11 augustus 1960 (n° 511, zitting 1959-1960).

*Amendement* van de Regering (n° 513, zitting 1959-1960).

*Verslag* van de h. Verhaest, (n° 166, zitting 1960-1961).

*Verslaggever : de h. Verhaest.*

**2.** — 6050. — Ontwerp van wet houdende wijzigingen van de wet van 25 juli 1938 tot oprichting van een Orde der Geneesheren. — Ingediend door de Regering, op 2 februari 1961 (n° 107, zitting 1960-1961).

*Verslaggever : Mevr. Vandervelde.*

**3. — 6082. — Proposition de loi modifiant la loi du 18 juin 1850, sur le régime des aliénés.** — Déposée par M. Hambye et consorts le 17 mai 1961 (n° 13, session extraordinaire de 1961).

*Rapporteur* : Mme Vandervelde.

**4. — 6255. — Proposition de loi tendant à protéger le titre d'aide familiale.** — Déposée par M<sup>es</sup> Driessen et Wibaut le 20 février 1962 (n° 130, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. F. Houben.

**5. — 6263. — Projet de loi modifiant la loi du 27 novembre 1891 sur l'assistance publique.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 1<sup>er</sup> mars 1962 (n° 144, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : M. Stubbe.

#### U. — COMMISSION DES TRAVAUX PUBLICS.

**6384. — Projet de loi modifiant la loi du 21 juin 1937 relative à la création du port autonome de Liège et approuvant les modifications aux statuts de cet établissement public.** — Déposé par le Gouvernement le 25 octobre 1962 (n° 422, session de 1961-1962).

*Rapporteur* : N...

#### II. — PROJETS DONT LE RAPPORT EST FAIT.

**1. — 3608. — Projet de loi portant organisation de la profession d'expert métrologue juré et des professions connexes.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 5 mai 1948 (n° 253, Chambre, session de 1947-1948).

*Rapport* du baron Zurstrassen (n° 331, session de 1947-1948).

*Amendement* de M. Lilar et consorts (n° 454, session de 1947-1948).

*Rapport complémentaire* du baron Zurstrassen (n° 497, session de 1947-1948).

*Amendements* de M. Fonteyne (n° 12, session de 1948-1949).

*Second rapport complémentaire* du baron Zurstrassen (n° 309, session de 1948-1949).

Ajournement prononcé par le Sénat, le 18 mai 1949.

**3. — 6082. — Voorstel van wet tot wijziging van de wet van 18 juni 1850, op de regeling voor de krankzinnigen.** — Ingediend door de h. Hambye c. s., op 17 mei 1961 (n° 13, buiten gewone zitting 1961).

*Verslaggever* : Mevr. Vandervelde.

**4. — 6255. — Voorstel van wet tot bescherming van de titel van gezinshulpster.** — Ingediend door Mej. Driessen en Wibaut, op 20 februari 1962 (n° 130, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. F. Houben.

**5. — 6263. — Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 27 november 1891 op de openbare onderstand.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 1 maart 1962 (n° 144, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : de h. Stubbe.

#### U. — COMMISSIE VOOR DE OPENBARE WERKEN.

**6384. — Ontwerp van wet tot wijziging van die van 21 juni 1937 betreffende de oprichting van de autonome haven van Luik en tot goedkeuring van de wijzigingen in de statuten van die openbare instelling.** — Ingediend door de Regering, op 25 oktober 1962 (n° 422, zitting 1961-1962).

*Verslaggever* : N...

#### III. — ONTWERPEN WAAROVER VERSLAG IS UITGEBRACHT.

**1. — 3608. — Ontwerp van wet tot inrichting van het beroep van beëdigd deskundige metroloog en van de aanverwante beroepen.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 5 mei 1948 (n° 253, Kamer, zitting 1947-1948).

*Verslag* van baron Zurstrassen (n° 331, zitting 1947-1948).

*Amendement* van de h. Lilar c. s. (n° 454, zitting 1947-1948).

*Aanvullend verslag* van baron Zurstrassen (n° 497, zitting 1947-1948).

*Amendementen* van de h. Fonteyne (n° 12, zitting 1948-1949).

*Tweede aanvullend verslag* van baron Zurstrassen (n° 309, zitting 1948-1949).

Verdaging uitgesproken door de Senaat op 18 mei 1949.

**2. — 4282. — Projet de loi augmentant le personnel du tribunal de première instance de Gand.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 28 juin 1951 (nº 552, Chambre, session de 1950-1951).

*Rapport* de M. Custers (nº 106, session de 1951-1952).

Ajournement prononcé par le Sénat, le 26 février 1952.

**3. — 5362. — Projet de loi modifiant la loi du 29 août 1919 sur le régime de l'alcool.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 6 juin 1957 (nº 314, session de 1956-1957).

*Rapport* de Mme Vandervelde (nº 246, session de 1957-1958).

**4. — 6285. — Projet de loi portant approbation de la Convention générale de Sécurité sociale entre le Royaume de Belgique et la République fédérale d'Allemagne, des Accords complémentaires, de la Convention spéciale, des Protocoles finals, signés à Bonn, le 7 décembre 1957 et du Protocole complémentaire, signé à Bonn, le 10 novembre 1960.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 29 mars 1962 (nº 197, Chambre, session de 1961-1962).

Rapport de M. Machtens (nº 425, session de 1961-1962).

**5. — 6302. — Projet de loi portant approbation de la Convention sur la compétence du for contractuel en cas de vente à caractère international d'objets mobiliers corporels, signée à La Haye, le 15 avril 1958.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 12 avril 1962 (nº 511, Chambre, session de 1959-1960).

Rapport de M. Orban (nº 423, session de 1961-1962).

**6. — 6332. — Projet de loi portant ratification de l'arrêté royal du 23 octobre 1957 exonérant de la taxe de séjour les stagiaires allemands et italiens.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 19 juin 1962 (nº 911, Chambre, session de 1957-1958).

Rapport de M. Housiaux (nº 428, session de 1961-1962).

**2. — 4282. — Ontwerp van wet tot vermeerdering van het personeel van de Rechtbank van eerste aanleg te Gent.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 28 juni 1951 (nº 552, Kamer, zitting 1950-1951).

*Verslag* van de h. Custers (nº 106, zitting 1951-1952).

Verdaging uitgesproken door de Senaat op 26 februari 1952.

**3. — 5362. — Ontwerp van wet tot wijziging van de wet van 29 augustus 1919 op het régime van de alcohol.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 6 juni 1957 (nº 314, zitting 1956-1957).

*Verslag* van Mevr. Vandervelde (nº 246, zitting 1957-1958).

**4. — 6285. — Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Algemeen Verdrag betreffende de Sociale Zekerheid tussen het Koninkrijk België en de Bondsrepubliek Duitsland, van de Aanvullende Akkoorden, van het Bijzonder Verdrag, van de Slotprotocollen, ondertekend op 7 december 1957, te Bonn, en van het Aanvullend Protocol, ondertekend op 10 november 1960, te Bonn.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 29 maart 1962 (nº 197, Kamer, zitting 1961-1962).

*Verslag* van de h. Machtens (nº 425, zitting 1961-1962).

**5. — 6302. — Ontwerp van wet houdende goedkeuring van het Verdrag nopens de bevoegdheid van door overeenkomst aangewezen gerechten bij internationale koop van roerende lichaamlijke zaken, ondertekend op 15 april 1958, te 's-Gravenhage.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 12 april 1962 (nº 511, Kamer, zitting 1959-1960).

*Verslag* van de h. Orban (nº 423, zitting 1961-1962).

**6. — 6332. — Ontwerp van wet houdende bekraftiging van het koninklijk besluit van 23 oktober 1957 waarbij de Duitse en Italiaanse stagiaires van de verblijfbelasting worden vrijgesteld.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 19 juni 1962 (nº 911, Kamer, zitting 1957-1958).

*Verslag* van de h. Housiaux (nº 428, zitting 1961-1962).

**7. — 6342. — Projet de loi créant un ordre des architectes.** — Déposé par le Gouvernement le 3 juillet 1962 (n° 299, session de 1961-1962).

*Rapport* de M. Dua (n° 361, session de 1961-1962).

Amendements du Gouvernement (n° 427, session de 1961-1962).

**8. — 6347. — Projet de loi modifiant les lois du 10 mars 1900 sur le contrat de travail, du 20 juillet 1960 instaurant le salaire hebdomadaire garanti, les lois sur le contrat d'emploi coordonnées par l'arrêté royal du 20 juillet 1955 et la loi du 1<sup>er</sup> avril 1936 sur les contrats d'engagement pour le service des bâtiments de navigation intérieure.** — Transmis par la Chambre des Représentants le 12 juillet 1962 (n° 327, session de 1961-1962).

*Rapport* de M. Troclet (n° 426, session de 1961-1962).

**9. — 6372. — Projet de loi contenant le budget du Ministère des Classes Moyennes pour l'exercice 1963.** — Déposé par le Gouvernement (n° 5-XIV, session de 1962-1963).

*Rapport* de M. Dua (n° 7, session de 1962-1963).

**III. — PROJETS RETIRES  
DE L'ORDRE DU JOUR.  
(Décisions du 27 novembre 1945.)**

Voir Doc. n° 3, session de 1961-1962, pages 23 et 24.

**7. — 6342. — Ontwerp van wet tot oprichting van een orde van de architecten.** — Ingediend door de Regering, op 3 juli 1962 (n° 299, zitting 1961-1962).

*Verslag* van de h. Dua (n° 361, zitting 1961-1962).

Amendementen van de Regering (n° 427, zitting 1961-1962).

**8. — 6347. — Ontwerp van wet tot wijziging van de wetten van 10 maart 1900 op het arbeidscontract, van 20 juli 1960 tot invoering van het gewaarborgd weekloon, de wetten betreffende het bediendencontract geordend bij het koninklijk besluit van 20 juli 1955 en de wet van 1 april 1936 op de arbeidsovereenkomst wegens dienst op binnenschepen.** — Overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers, op 12 juli 1962 (n° 327, zitting 1961-1962).

*Verslag* van de h. Troclet (n° 426, zitting 1961-1962).

**9. — 6372. — Ontwerp van wet houdende de begroting van het Ministerie van Middenstand voor het dienstjaar 1963.** — Ingediend door de Regering (n° 5-XIV, zitting 1962-1963).

*Verslag* van de h. Dua (n° 7, zitting 1962-1963).

**IV. — VAN DE AGENDA  
AFGEVOERDE ONTWERPEN.  
(Beslissing van 27 november 1945.)**

Zie Gedr. St. n° 3, zitting 1961-1962, blz. 23 en 24.